



# Der Space Star

**SOFORT VERFÜGBAR!**



Noch stylicher als Sondermodell Select

- ▶ 4 Lautsprecher
- ▶ Bluetooth®-Schnittstelle mit Freisprecheinrichtung
- ▶ Digitaler Radioempfang (DAB+)
- ▶ Klimaanlage
- ▶ USB-Schnittstelle
- ▶ Zentralverriegelung und Funkfernbedienung

## Space Star Select 1.2 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang

ab **16.189 EUR<sup>1</sup>**  
**-2.599 EUR**

Unverbindl.  
Preisempfehlung  
inkl. Überführung

Hausrabatt

ab **13.590 EUR<sup>2</sup>**

Fröhlicher  
Hauspreis

**5** JAHRE

HERSTELLER  
GARANTIE\*

\*5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [mitsubishi-motors.de/herstellergarantie](http://mitsubishi-motors.de/herstellergarantie)

**Kraftstoffverbrauch (l/100 km) Space Star Select 1.2 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang**  
Kurzstrecke 5,9; Stadtrand 4,6; Landstraße 4,4; Autobahn 5,4; kombiniert 5,0; CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 113. **Werte nach WLTP.\*\***

\*\* Alle Angaben wurden nach VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2018/1832 ermittelt. Der WLTP-Prüfzyklus hat den NEFZ-Prüfzyklus vollständig ersetzt, sodass für dieses Fahrzeug keine NEFZ-Werte und keine CO<sub>2</sub>-Effizienzklassen vorliegen. **Die tatsächlichen Werte hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageinsatz etc.; dadurch kann sich der Verbrauch erhöhen und die Reichweite reduzieren.** Weitere Informationen unter [mitsubishi-motors.de/space-star](http://mitsubishi-motors.de/space-star) **1** Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, ab Importlager, inkl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis. **2** Der fröhliche Hauspreis ergibt sich aus der unverbindl. Preisempfehlung inkl. Überführungskosten abzgl. des Hausrabattes. Änderungen vorbehalten. Über die genauen Endpreise beraten wir Sie gerne persönlich.

**Fröhlich**  
AUTOHAUS

Autohaus Fröhlich GmbH

Nürnberg • Ostendstraße 154 • Tel.: (0911) 95 40 8-40

[www.froehlich-nuernberg.de](http://www.froehlich-nuernberg.de)



**NÜRNBERGER**  
VERSICHERUNG

**Was Sie sich im Leben  
auch vornehmen,  
wir haben den  
passenden Schutz.**

Einfach erklärt, umfassend beraten –  
mit uns finden Sie die passende Versicherung  
und Vorsorge. Jetzt Termin vereinbaren:

**Generalagentur Bayer & Weiser**  
**Marco Heberger**  
**Mögeldorf Hauptstraße 5, 90482 Nürnberg**  
**Telefon 0911 5400799**  
**[marco.heberger@nuernberger.de](mailto:marco.heberger@nuernberger.de)**

Ein guter Tag beginnt  
in einem schönen Bad.



Traumbäder • 3-D Badplanung • Solaranlagen • Heizung  
Mögelderfer Hauptstraße 32 • 90482 Nürnberg • Tel. 0911/50 71 250  
[www.zink-bad.de](http://www.zink-bad.de)

  
BAD & HEIZUNG

*Liebe Leserinnen und Leser,*

ein stetes Thema in Mögeldorf ist das Thema Grünerhalt. Das letzte Jahr 2023 war wieder ein besonders intensives Jahr der Flächenversiegelung in Mögeldorf. Deshalb hat sich der Vorstand mit Nachdruck bei der Stadt für die Beachtung des Grünerhalts ausgesprochen.



### **„Grünerhalt muss Vorrang haben“**

Der Stadtrat in Nürnberg hat in den Jahren 1998ff Bebauungspläne für Gebiete in Mögeldorf mit der Zielsetzung erlassen, den großzügigen Grünerhalt insbesondere beiderseits der Schmausenbuckstraße und in Ebensee zu erhalten. Tatsächlich ist aber die Flächenversiegelung in einem für die Natur und das Klima nicht zuträglichem Maße erfolgt, so dass aus Sicht des Bürger – und Geschichtsvereins Mögeldorf e. V. folgende Maßnahmen notwendig und geboten sind :

#### **Einhaltung der geltenden Bebauungspläne**

In den Bebauungsplänen sind Baufelder ausgewiesen. Außerhalb dieser Bauungsfelder ist das vorhandene Bestandsgrün zu erhalten und eine Flächenversiegelung zu unterlassen. Die Verwaltung überwacht die Einhaltung der baurechtlichen Vorgaben auch nach der Baugenehmigung und für sogenannte Nebenanlagen.

#### **Nachverdichtung mit Augenmaß**

Die Nachverdichtung darf nicht zu einem Verlust des bisherigen Charakters von Mögeldorf führen, einige Bauvorhaben im Ginsterweg sind hierfür ein abschreckendes Beispiel. Es ist darauf zu achten, dass nicht auf kleinsten Flächen eine massive Nachverdichtung insbesondere nach Grundstücksteilung erfolgt. Mindestgrundstücksgrößen sollten im Rahmen der gesetzlichen Möglichkeiten festgesetzt werden.

#### **Keine Verschotterung**

Zur Unterstützung der Erreichung der Klimaziele ist eine Verschotterung in Wohnungsgrundstücken generell zu verbieten. Verschotterung ist durch Bepflanzung zu ersetzen.“

*Ihr Wolfgang Köhler*

# BRAUCHEN SIE PFLEGERISCHE UNTERSTÜTZUNG ZUHAUSE?



**RUFEN SIE UNS AN UNTER  
0911 58793 333**

Wir sind der Pflegedienst der  
Lebenshilfe Nürnberg



Lebenshilfe Nürnberg  
@lebenshilfe.nuernberg  
#lhnbg  
[www.lebenshilfe-nuernberg.de](http://www.lebenshilfe-nuernberg.de)



**Assistenz und  
Pflegedienst**

Lebenshilfe Nürnberg

# Inhaltsverzeichnis

## Mögeldorf Aktuell

Doktorshof hat wieder geöffnet.....	13
Neujahrsempfang.....	14
Einladung Ebenseefest .....	16
Kirchweih 2024 .....	18
Neuer Leiter Polizeiinspektion .....	20
Mögeldorfsammlung Edwin Hölzl .....	25
Thusneldaschule .....	30
Zuviel Licht im Stadtteil .....	32

## Menschen und Orte

Veranstaltungseinladungen .....	34
Loni-Übler-Haus .....	40
Alle dürfen frei und sicher leben .....	45
Schnupperkurs Ruderverein.....	49
Etwas Grün müsste es sein.....	50
Tiergartenmitteilung .....	52

## Geschichtliches

Kleintierzuchtverein.....	54
Turnsport in Mögeldorf.....	58
Gartenbauverein .....	59
Mögeldorf am Rande des Pegnitztals.....	72



## Melanie's Blumen Boutique im Herzen Mögeldorf's

**Lust auf Blumen?**  
**Vom dekorativen bis Hebevollen Strauß,**  
**Schnittblumen aus der Region**  
**Pflanzen für Innen- und Außenbereich,**  
**Balkonkasten Bepflanzung,**  
**Hochzeitsdekorationen,**  
**Trauerfloristik**  
**bietet Ihnen unser Geschäft alles im Bereich der**  
**Floristik, Pflanzen und Dekorationen.**

Mögeldorfer Hauptstraße 40, 90482 Nürnberg, Tel.: 0911/ 54 69 09, Mo- Fr 9:00- 18:00, Sa 9:00- 12:30

## Impressum

Herausgegeben vom Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. · 1. Vorsitzender: Wolfgang Köhler, Zochastr. 2, Tel. 5 46 07 65, Internet Bürger- und Geschichtsverein: [www.moegeldorf.de](http://www.moegeldorf.de), E-Mail: [buergerverein@moegeldorf.de](mailto:buergerverein@moegeldorf.de). Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. ist auch auf facebook · Redaktion: Dr. Peter Jungnickl, Steingruberstr. 12, Tel. 544 1200, [peter.jungnickl@t-online.de](mailto:peter.jungnickl@t-online.de) · Anzeigen bis 5. des Vormonats an: Frau Roswitha Schuster, Waldstromerstr. 38, 90453 Nürnberg, Tel. 6 32 51 40, E-Mail: [roswithaschuster@gmx.net](mailto:roswithaschuster@gmx.net), VR Bank Nürnberg, Konto 6 49 99 45, BLZ 760 695 59, IBAN DE34 7606 9559 0006 4999 45, BIC GENODEF1NEA · Girokonto Sparkasse, Konto 1 151 903, BLZ 760 501 01, IBAN DE65 7605 0101 0001 1519 03, BIC SSKNDE77XXX, Gläubiger-Identifikationsnummer: DE28ZZZ00000527242 · Auflage: 8.350 · Satz und Druck: Nova Druck Goppert GmbH + Versand Andernacher Straße 20, 90411 Nürnberg, Tel. 580 54 67-0, Fax 580 54 67-29, E-Mail: [info@nova-druck24.de](mailto:info@nova-druck24.de). Veröffentlichte Beiträge und Kommentare geben nicht immer die Meinung des Vereins wieder, sondern die des Verfassers. Ein Nachdruck von Texten oder Anzeigen, auch auszugsweise, ist nur mit Genehmigung der Redaktion gestattet. Die Redaktion behält sich das Recht vor, zugesendete Texte bei Platzmangel zu kürzen.

## Termine / Veranstaltungen Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V.

Jahreshauptversammlung am 16. April 2024, 18.30 Uhr  
 Vortrag: 125 Jahre Eingemeindung Mögeldorfs am 1.1.1899

Dr. Arnold Otto, Leiter des Stadtarchivs Nürnberg  
 Ort: Gemeindesaal St. Karl, Lindnerstr. 3, 90480 Nürnberg

Kirchweih Donnerstag 16. bis Pfingstmontag 20. Mai 2023

69 Mögeldorfer Schloßfest, Samstag, 6. Juli 2024, 18.00 Uhr

Wir begrüßen unser neues Mitglied:  
 Maximilian Porst

### Bitte unterstützen Sie uns:

Spenden erbitten wir auf die Konten des Bürger- und Geschichtsvereins:

Sparkasse Nürnberg IBAN DE65 7605 0101 0001 1519 03 BIC SSKNDE77XXX  
 VR Bank Nürnberg IBAN DE34 7606 9559 0006 4999 45 BIC GENODEF1NEA

### Kath. Kirche St. Karl Borromäus Nürnberg – Mögeldorf im April 2024 und Mai 2024

Samstag u. Sonntag 13. und 14.04.24

vor und nach den Gottesdiensten - Eine-Welt-Verkauf

Samstag u. Sonntag 11. und 12.05.24

vor und nach den Gottesdiensten - Eine-Welt-Verkauf



### Besondere Gottesdienste in der Kirche St. Karl

Jeden 1. Freitag im Monat beten wir um 15 Uhr in der Kirche den Barmherzigkeits-Rosenkranz für den Frieden! Jeden Mittwoch (ausgenommen der Schulferien) um 16:00 Uhr Gebetskreis in der Krypta.

Mo	01.04.24 / 11:00 Uhr	Familiengottesdienst zum Ostermontag
So	05.05.24 / 11:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderkirche „Karlichen“
Do	09.05.24 / 11:00 Uhr	Gottesdienst zu Christi Himmelfahrt
So	19.05.24 / 11:00 Uhr	Gottesdienst zu Pfingsten
Mo	20.05.24 / 10:30 Uhr	ökum. Gottesdienst im Kirchweihzelt
Do	30.05.24	Fronleichnam – kein Gottesdienst in St. Karl

Ob folgende Veranstaltungen stattfinden erfahren sie über das Pfarrbüro Tel: 99 09 86 62 oder auf der Homepage [www.st-karl-nuernberg.de](http://www.st-karl-nuernberg.de)

Wöchentlich finden am Mo 9:00-10:30 Uhr und jeden 1.Do im Monat 16:00-17:30 Uhr die Eltern-Kind-Gruppen statt - Infos bei Gabriele Hoffmann 54 21 67!

### Veranstaltungen im Pfarrsaal St. Karl, Ostendstr. 168 – Eingang Lindnerstr. 3

Do	04.04.24 / 09:30 Uhr	Frühstück nach dem 9 Uhr Gottesdienst
Fr	05.04.24 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe
Mo	08.04.24 / 15:00 Uhr	Ökumenischer Frauenkreis Mögeldorf
Di	09.04.24 / 18:30 Uhr	gemütlicher Schafkopfabend
Mi	10.04.24 / 19:30 Uhr	Frauen-Power-Kreis (Anmeld. am Montag vorher)
Do	11.04.24 / 14:25 Uhr	Seniorenfitness mit Stuhl
Sa	13.04.24 / 09:00 Uhr	Lerngruppe 4. Klasse (D/M/E) – Einstieg jederzeit möglich
Sa	13.04.24 / 19:00 Uhr	Ehrenamtsabend
Di	16.04.24 / 14:30 Uhr	Seniorenkreisnachmittag
Di	16.04.24 / 18:30 Uhr	Bürger- und Geschichtsverein
Do	18.04.24 / 14:25 Uhr	Seniorenfitness mit Stuhl
Fr	19.04.24 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe
Sa	20.04.24/ 09:00 Uhr	Lerngruppe 4. Klasse (D/M/E) – Einstieg jederzeit möglich
Mi	24.04.24 / 19:30 Uhr	Frauen-Power-Kreis (Anmeld. am Mo vorher)
Do	25.04.24 / 14:25 Uhr	Seniorenfitness mit Stuhl
Fr	26.04.24 / 19:00 Uhr	Spieletreff für Spieler von 8 – 88 Jahren
Do	02.05.24 / 09:30 Uhr	Frühstück nach dem 9 Uhr Gottesdienst
Do	02.05.24 / 14:25 Uhr	Seniorenfitness mit Stuhl
Fr	03.05.24 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe
Sa	04.05.24 / 09:00 Uhr	Lerngruppe 4. Klasse (D/M/E) – Einstieg jederzeit möglich
Mo	06.05.24 / 15:00 Uhr	ökum. Frauenkreis Mögeldorf
Sa	11.05.24 / 09:00 Uhr	Lerngruppe 4. Klasse (D/M/E) – Einstieg jederzeit möglich
Di	14.05.24 / 18:30 Uhr	gemütlicher Schafkopfabend
Mi	15.05.24 / 19:00 Uhr	Sozialkreis Mögeldorf
Do	16.05.24 / 14:25 Uhr	Seniorenfitness mit Stuhl
Do	16.05.24 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe
Di	21.05.24 / 14:30 Uhr	Seniorenkreisnachmittag
Fr	24.05.24 / 16:00 Uhr	Spieletreff für Spieler von 8 – 88 Jahren
Fr	31.05.24 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe

Monatlich (freitags) trifft sich die CRPS-Bayern Selbsthilfegruppe im Pfarrsaal - Infos über <http://crps-bayern.info>



### Wir danken unseren Spendern

Frau Dr. Gertraud Kampfhel, Herrn Dr. Roland Ritter, Herrn Harald Wagner, Herr Jens Fischer, Fa. Brezen Kolb GmbH, Frau Friedel Maiwald, Fa. Fröhlich GmbH & Co KG, Frau Gerda Holzinger, Frau Erika Baumann

**MUSIK IN MÖGELDORF (Kirche)****14. April 17.00 Uhr**

**Ge-Dank-entvoll** - aus dem Tagebuch  
 Ein Projekt mit Liedtexten von Reinhard Ellsel und  
 Musik von Markus Nickel  
 Gitti Rüsing (Sopran), Sabine Nickel (Sopran), Dr.  
 Dieter Hölzl (Bass), Markus Nickel (Klavier)

**28. April 10.00 Uhr****Kantatengottesdienst**

Johann Krieger  
 „Danket dem Herrn, denn er ist freundlich“  
 Mögelderfer Kantorei, Julia Tiedje (Alt), Dr. Dieter  
 Hölzl (Bass), Streicherensemble Stefanie Grasser,  
 Markus Nickel, Leitung

**„GOTT BEGEGNEN“ in Texten und Musik****28. April 18.00 Uhr****Musik für Vokalensemble**

Vokalensemble der Augustana-Hochschule  
 Neuendettelsau  
 KMD Andreas Schmidt, Leitung  
 Pfarrerin Kerstin Greifenstein (Texte)

**12. Mai 19.00 Uhr****Georg Friedrich Händel:****Neun deutsche Arien**

Theresa Steinbach (Sopran), Lina Jarvers (Violine),  
 Ralf Waldner (Cembalo), Hartwig Groth (Viola da  
 gamba)

**19. Mai 18.00 Uhr****Gitarrenkonzert**

Aus der Reihe „18.00 Uhr Konzerte in Nürnberger  
 Kirchen Et Kapellen“  
 Stefan Grasse (Gitarre)



**Aus Liebe  
 zum Auto**



**Wir bieten 2024  
 Praktikums- und  
 Ausbildungsplätze an  
 für**

- **Karosseriebaumechaniker**
- **Fahrzeuglackierer**

**Jetzt bewerben...**

**Schmidt**

G  
m  
b  
H

**KAROSSERIE- UND LACKIERZENTRUM**

Gleißhammerstraße 104 · 90480 Nürnberg  
 Telefon 5 44 17 77 · [www.blech-und-lack.de](http://www.blech-und-lack.de)

## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Nürnberg-Mögeldorf St. Nikolaus und St. Ulrich GOTTESDIENSTE

### April und Mai 2024

**Kirche 1.4.** 10:00 Familiengottesdienst zum Ostermontag, Team · **7.4.** 10:00 Gottesdienst, Klemm · **13.4.** 11:00 Taufgottesdienst, Greifenstein · **14.4.** 10:00 Gottesdienst, Greifenstein · **21.4.** 10:00 Gottesdienst zur Jubelkonfirmation (mit Abendmahl), Bauer-Marks · **28.4.** 10:00 Gottesdienst, Klemm · 18:00 Gott begegnen in Texten und Musik, Greifenstein · **4.5.** 11:00 Taufgottesdienst, Bauer-Marks · 17:00 Fest der Versöhnung mit Abendmahl, Bauer-Marks · **5.5.** 10:00 Gottesdienst zur Konfirmation, Greifenstein · **11.5.** 13:00 Trauung, Seitz · 17:00 Fest der Versöhnung mit Abendmahl, Bauer-Marks · **12.5.** 09:30 Gottesdienst zur Konfirmation, Greifenstein · 11:00 Gottesdienst zur Konfirmation, Greifenstein · **13.5.** 19:00 Ökumenisches Friedensgebet, Frieden · **15.5.** 18:00 Andacht für im Hospiz Verstorbene, Team · **18.5.** 11:00 Taufgottesdienst, Greifenstein · **19.5.** 10:00 Gottesdienst zum Pfingstsonntag mit Abendmahl, Schürmann · **26.5.** 10:00 Gottesdienst, Scharrer

**Festzelt Kirchweih 20.5.** 10:30 Ökumenischer Gottesdienst zum Pfingstmontag, Leslaw

**Heilig-Geist-Kirche Laufamholz 14.4.** 18:00 Gospel & Lobpreis, Singen - Hören - Beten · **5.5.** 18:00 Gospel & Lobpreis, Singen - Hören - Beten · **9.5.** Gottesdienst zu Christi Himmelfahrt - in Mögeldorf findet **KEIN** Gottesdienst statt

**St. Otto 22.4.** 19:00 Ökumenisches Friedensgebet - vereint im Gebet gegen den Krieg, AK Frieden



## ZU VERMIETEN

BÜRO/LADEN - Mögelderfer Hauptstraße  
(ca. 105 qm Gesamtfläche)

frei ab 1. April 2024

Kaltmiete 1.250 € (Nebenkosten 250 €,  
TG-Stellplatz auf Wunsch 50 €, nach Gesamtfläche)

Infos unter Tel. 0171/2254444

### **Barrierefreie Wohnung zu verkaufen Nürnberg-Mögeldorf**

im Quartier Langeestraße 2, Service Wohnen

2 Zimmer-Wohnung, Bj. 2020 im 5. OG, ca. 54 m<sup>2</sup>, Loggia Ostseite mit Blick auf den Moritzberg,

Einbauküche, Einbauschränke, Privatverkauf

**Preis:** VB 329.000€

Bei Interesse bitte anrufen: Telefon: 0172 - 23 64 285

## ZU VERMIETEN

BÜROIMMOBILIE -10 Zimmer & Nebenräume

in Mögeldorf

einschl. 3 PKW-Stellplätze am Objekt

weitere Stellplätze im Umfeld

perfekte Sichtlage und Erreichbarkeit

Miete 2.600 € + Nebenkosten

Infos unter Tel. 0179 / 249 35 69

# Jahreshauptversammlung des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf e.V.

am 16. April 2024, 18.30 Uhr

Gemeindesaal St. Karl, Lindnerstr. 3, 90482 Nürnberg

## Tagesordnung

- 1) Vortrag: 125 Jahre Eingemeindung Mögeldorfs am 1.1.1899  
Dr. Arnold Otto, Leiter des Stadtarchivs Nürnberg
- 2) Aktuelles aus dem Verein.
- 3) Bericht des Schatzmeisters
- 4) Bericht der Kassenprüfer
- 5) Entlastung des Vorstands
- 6) Sonstiges

Auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen.

Köhler

1. Vorsitzender

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. tritt für den Erhalt der Kleingartenanlage zwischen Kiebitzweg und Prutzbrücke ein.

Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. - Zochstr. 2 - 90480 Nürnberg

Herrn Oberbürgermeister  
Marcus König  
Rathausplatz 2  
90403 Nürnberg



Wolfgang Köhler  
1. Vorsitzender  
Zochstr. 2  
90480 Nürnberg  
Tel. 09 11 / 5 46 07 85  
18.02.2024  
Nürnberg.

Kleingartenanlage südlich der Bahnlinie zwischen Egelsbachweg/Kiebitzweg und Prutzbrücke

Sehr geehrter Herr Oberbürgermeister König, *lieber Marcus*

nach Angaben der Nachbarschaft plant die Firma Aurelis eine Bebauung der o.g. Kleingartenanlage. Kleingärten sind rechtlich besonders geschützt. Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. tritt für Erhalt der Kleingartenanlage ein.

Wir lehnen eine weitere Flächenversiegelung von Kleingärten in Mögeldorf ab und bitten Sie, das Ansinnen der Firma Aurelis zurückzuweisen.

Mit freundlichen Grüßen

*Wolfgang Köhler*  
Wolfgang Köhler

## Der Doktorshof hat wieder eröffnet

Langersehnt von uns Mögeldorfern hat der Doktorshof wieder geöffnet. Mit großer Erleichterung freuen wir uns, daß unsere historische Gaststätte erhalten geblieben ist und wir wieder mit fränkischer Küche verwöhnt werden.

Die Familie Rupp hat den Stabwechsel auf die neue Wirts- und Pächterfamilie Pascal (Jg. 1983) und Zsophia Anna (Jg. 1990) Eickhoff vollzogen. Die Familie Eickhoff hat vier Kinder. Aufmerksam auf das Lokal wurde der Vater von Herrn Eickhoff bei einer Einkehr. Die Familie hat sich gleich in das Anwesen verliebt.

Herr Eickhoff hat eine Kochausbildung absolviert. Er hat danach bereits gastronomische Erfahrungen gesammelt und führt zudem weiterhin einen Pizzalieferservice.

Der Grundstock des Angebotes ist die fränkische Küche, was uns Mögeldorfer sehr freut. Die Wochenkarte wird aber auch variieren, so daß man immer etwas Neues entdecken kann.



In Ergänzung zum fränkischen Grundstock gibt es ein Steakangebot. Je nach Saison gibt es zur Jahreszeit zugehörige Spezialitäten wie z.B. etwa die Spargelzeit oder die Pilzzeit.

Geplant ist auch eine stärkere Nutzung des Lokalangebotes im 1. Obergeschoß. Insbesondere auch für die jüngeren Mögeldorfer sollen dort spezielle Angebote geschaffen werden. Auch Stammtischgäste sind herzlich willkommen.

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. wünscht der neuen Wirtsfamilie alles Gute und viel Erfolg.

Kü



## Neujahrsempfang des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf e.V. in der Sporthalle der SpVgg Mögeldorf 2000

Der 1. Vorsitzende konnte aus dem Kreis der Politik Herrn Bundestagsabgeordneten Sebastian Brehm begrüßen. Aus der Kommunalpolitik waren zu Gast Herr Fraktionsvorsitzender Andreas Krieglstein (CSU), Frau Liberova (Stadträtin SPD) und für Bündnis90/Grüne Frau Conradi-Bloser.



Nach den Neujahrgrüßen ging der 1. Vorsitzende auf eine Reihe aktueller Themen aus Mögeldorf ein, u.a. die Neugestaltung des Mögeldorfer Plärers im Laufe des Jahres 2024. Er dankte für die rasche Sanierung und Wiedereröffnung des Ebenseestegs. Sehr erfreulich ist die Verkürzung des Taktes der Straßenbahn auf 5 Minuten durch die zusätzliche Linie 11. Die höhere Frequenz ist eine deutliche Attraktivitätssteigerung. Er bat die anwesenden Politiker, alles dafür zu tun, daß die technischen Möglichkeiten ausgeschöpft werden, den Fahrlärm der Straßenbahntrasse für die Anwohner so gering wie technisch möglich zu halten. Der 1. Vorsitzende wiederholte seine Erwartung, daß der Grünerhalt durch die Politik gewährleistet wird und wies auf seine Besorgnis einer sichtbar wach-



senden Flächenversiegelung in Mögeldorf hin.

Nach Fertigstellung des Seetors ist jetzt auch die Erwartung der Mögeldorfer dringlich geworden, daß nach ersten öffentlichen Erörterungen ca. 2009 die Ostendstraße ausgebaut wird, insbesondere die Ertüchtigung der Kreuzung Ostendstraße/Cheruserstraße erfolgt.

Der Fraktionsvorsitzende Andreas Krieglstein vertröstete die Anwesenden, daß vor 2026 mit einem Ausbau der Ostendstraße nicht zu rechnen sei.

Er verwies darauf, daß bei der Stadt Nürnberg inzwischen 1.200 Stellen unbesetzt seien und dabei die Planungsstellen im Verkehrsplanungsamt ebenfalls betroffen seien. Die Planfeststellungsgenehmigung durch die Regierung von Mittelfranken sei daher noch nicht eingeholt worden.

Im Anschluß referierte Herr Ingenieur Maximilian Rek von der Brochier-Gruppe zum Thema Wärmepumpeneinbau im Bestandsgebäude – Wann macht das Sinn und was ist zu beachten.

Der Referent wies zunächst einmal darauf hin, daß das Gesetz zum Wärmepumpeneinbau abgemildert worden sei. Wichtig zu beachten sei, daß die Übergangsfristen verlängert worden seien und insbesondere, daß Reparaturen an Öl- und Gasheizungen möglich seien. Ein vorzeitiger Zwangs-

austausch sei entfallen. Nach 30 Jahren Laufzeit sei allerdings ein Austausch vorgeschrieben. Nur im Falle einer Nichtreparierbarkeit müsse dann auf eine Wärmepumpe umgestellt werden, dies könne zunächst auch in einer hybriden Form erfolgen z.B. durch eine Kombination mit einer Gasheizung. Bei einem kurzfristigen Austausch wegen Defekts kann diese bis zu 5 Jahre ohne regenerativen Anteil betrieben werden.

Würde eine neue Heizung im Bestandsgebäude notwendig, müßten entweder eine Wärmepumpe, ein Wärmepumpenhybridsystem oder ein Brennwertsystem eingebaut werden. Der Anteil erneuerbarer Energien müsse bis 2029 0 %, ab 2029 15 %, ab 2035 30 %, ab 2040 60 % und ab 2045 100% betragen. Sobald eine kommunale Wärmeplanung vorliege, erhöhe sich der Anteil der erneuerbaren Energie auf 65 %.

Bei Bestandsgebäuden mit Etagenheizungen gelte nach Austausch des ersten Gerätes eine 5-jährige Entscheidungsfrist, ob das Gebäude zentral oder weiterhin dezentral beheizt werden soll. Bei Umbau auf Zentralheizung müsse dieser innerhalb von 8 Jahren abgeschlossen werden und der Anteil erneuerbarer Energie 65% betragen. Bei Beibehaltung von Etagenheizungen müssen alle ab 2024 ersetzten Etagenheizungen innerhalb eines Jahres an die Zentralheizung angeschlossen werden. Auch hier müssen 65 % erneuerbare Energien erreicht werden.

Es gebe zwei Arten von Wärmepumpen, nämlich die Luftwärmepumpen und geothermische Wärmepumpen, diese wiederum unterteilt in Wärmeschlangen unterhalb der Rasenfläche und anderer-

seits durch eine Tiefenbohrung.

Bei den heutigen Öl- und Gasheizungen gebe es eine Vorlauftemperatur von 55 Grad, diese Temperatur könne auch durch Wärmepumpen erreicht werden. Es müsse also aufgrund des Einbaus einer Wärmepumpe weder eine Fußbodenheizung eingebaut noch eine neue Wärmedämmung an der Fassade angebracht werden. Durch eine Vergrößerung der Heizkörper könne die Vorlauftemperatur weiter abgesenkt werden, so daß die Effektivität der Wärmepumpe und deren Energieverbrauch optimiert werden könne.

Es treffe zu, daß bei den Luftwärmepumpen vor dem Haus Geräuschentwicklungen hörbar seien. In größeren Anlagen sei es so, daß die elektrische Energie bei hoher Auslastung automatisch abgeregelt werde, so daß der Energiebezug nacheinander möglich sei, also mit gewissen automatischen Unterbrechungen.

Für die Umrüstung von Heizung gibt es auf Antrag folgende Fördersätze:

Grundförderung für alle Antragsteller: 30 %  
 Geschwindigkeitsbonus für den Austausch von Öl- und Gasheizungen älter als 20 Jahre bzw. Gaseta-  
 gen-, Kohle- oder Nachspeicherheizungen: 25 %  
 Einkommensabhängiger Bonus für selbstnutzende Eigentümer mit bis zu 40.000 € zu versteuerndem Haushalseinkommen pro Jahr: 30 %  
 Innovationsbonus bei natürlichen Kältemitteln oder Sole/Wasser- und Wasser/Waser-Wärmepumpen: 5 %.

Der Referent ging noch auf Fragen aus der Versammlung ein und stand nach Eröffnung des Buffets für Einzelfragen zur Verfügung. Für Rückfragen steht Herr Rek unter Tel. 5442-355 gerne zur Verfügung.

Der 1. Vorsitzende dankte dem Referenten sehr herzlich für seine sehr interessanten und informativen Ausführungen.

Zum Abschluß dankte der 1. Vorsitzende dem Vorstand der SpVgg Mögeldorf 2000 sehr herzlich für die gewährte Gastfreundschaft und den Inlinern für das gewohnt professionelle Catering.

Kö



# Einladung

Am **Samstag, den 22. Juni 2024, ab 16:00 Uhr** laden wir herzlich zum **Ebenseefest** in der Ziegenstraße ein. Das Straßenfest zwischen Volker-Coi-ter-Straße und Megenbergweg heißt alle Nachbarn und deren Freunde willkommen, um gemeinsam zu feiern.

Für die gute Stimmung sorgt die Band „Golden Hearings“.

Für Kinder gibt es wieder einen Flohmarkt (Aufbau bereits ab 15:00 Uhr, die vorhandenen Verkaufsplätze werden nach dem „first come first serve“ Prinzip vergeben), weitere Aktivitäten sind in Planung.

Es gibt Kaffee und Kuchen, Leckereien vom Grill, frisch gezapftes Bier, erlesenen Wein, leckeren Prosecco, erfrischende Limonaden und vielleicht noch die eine oder andere Überraschung.

Da es sich um ein privat organisiertes Nachbarschaftsfest handelt, sind wir auf Eure Mithilfe angewiesen: helfende Hände vor Ort beim Auf- und Abbau, Kochenspenden, sowie Unterstützung beim Standverkauf sind herzlich willkommen.

Wer Teil des Helferteams sein möchte, meldet sich bitte bei:

Penny Waitz (penny.waitz@t-online.de) oder einer der anderen Organisatorinnen.

**Wir freuen uns auf ein fröhliches Fest und vor allem auf gute Nachbarschaft!**

**Der Erlös unser Festes geht dieses Jahr zugunsten des Langseebads.**

Die Organisatorinnen: *Katrin Frey-Schillinger, Beate Grüninger, Susanne Kohlmann, Theresa Lenz, Babette Pauf-Scherer, Elke Stulle, Penny Waitz und Michaela Wimmer*



## MODERNSTE ZAHNMEDIZIN UNTER GANZHEITLICHEN GESICHTSPUNKTEN.

Unser Ärzteteam:



Dr. Sonja Bischoff

Dr. Thomas Wölfel

ZÄ Christine Will

Dr. med. dent.

**THOMAS WÖLFEL**

Biologische Zahnmedizin  
Implantologie



**25 JAHRE IN MÖGELDORF!**

Freilgrathstrasse 5 · 90482 Nürnberg  
Tel: 0911 54 10 60 · info@dr-woelfel.de  
www.dr-woelfel.de



BIOLOGISCHE  
ZAHNMEDIZIN



IMPLANTATE



ASTHETIK



# FLEXIBEL WIE IHRE GEDANKEN

## RAUMPLUS - EINFACH MEHR RAUM



**schenk**

exquisit wohnen

schreinerei

einrichtungshaus

raumausstattung

fliesen & kachelofenbau

bad & wellness

*„Alles aus einer Hand!“*

**Nürnberg**

Glockenhofstr. 11,

Tel. 0911 44 90 05

**Schwabach**

Rathausgasse 7

Tel. 09122 52 69

[www.schenk-wohnen.de](http://www.schenk-wohnen.de)

# Auf geht's zur Mögeldorfener Kirchweih!

Wir freuen uns euch am Pfingstwochende bei uns im Bierzelt  
begrüßen zu dürfen.



**16.05 - 20.05.2024**



Über die Kärwa bieten wir euch unsere regionalen Gerichte  
aus unserer Zeltküche, sowie das gute Herrnbräu Bier uvm.

## Tagesspezial:

**Sonntag:** Sau vom Grill ab 11:30 Uhr

**Montag:** Weißwürste und Sau vom Grill ab 11:30 Uhr

Wir freuen uns auf euren Besuch!  
Euer Zeltbetriebe-Schächtner Team

*Bernd Schädel*

*Harold*

*Christoph Jacobi*



ENTENANGELN  
KINDERKARUSSELL  
SPICKERN  
SÜSSWAREN  
CREPES & LANGOS  
FISCHBRATEREI

# MÖGELDORFER KÄRWA

16. - 20. MAI 2024  
FESTPLATZ AN DER  
SATZINGERMÜHLE

DO  
16.5.

„Afterwork-Party“ für jedermann  
mit der Band „Fun Music“ \_\_\_\_\_ **18.00 Uhr**  
Bieranstich mit den Böllerschützen \_\_\_\_\_ **18.30 Uhr**

FR  
17.5.

Freibier am Mögeldorfer Plärrer \_\_\_\_\_ **18.00 Uhr**  
Traditioneller **Kärwa-Festzug** (Tiergarten bis Festplatz) \_\_\_\_\_ **18.45 Uhr** ★  
Partyabend mit der Band „Moonlights“ \_\_\_\_\_ **19.00 Uhr**

SA  
18.5.

Kindernachmittag mit Auftritten der Kindergärten \_\_\_\_\_ **15.00 Uhr**  
Burschenwettkampf \_\_\_\_\_ **17.30 Uhr**  
Band „Stranger“ \_\_\_\_\_ **19.00 Uhr**

SO  
19.5.

Frühschoppen \_\_\_\_\_ **11.00 Uhr**  
Oldtimer Show \_\_\_\_\_ **15.00 Uhr**  
Band „Gseea Wepsn“ \_\_\_\_\_ **19.00 Uhr**

MO  
20.5.

Ökumenischer **Gottesdienst** im Festzelt mit dem  
„Posaunenchor der Auferstehungskirche Zabo“ \_\_\_\_\_ **10.30 Uhr**  
Weißwurstfrühschoppen & Mittagstisch \_\_\_\_\_ **11.30 Uhr**  
Band „Allrounder“ \_\_\_\_\_ **16.00 Uhr**  
Verlosung der Kärwalose \_\_\_\_\_ **19.00 Uhr**  
Kärwa-Beerdigung \_\_\_\_\_ **20.00 Uhr**

**AM SONNTAG AB 11 UHR & MONTAG AB 11:30 UHR  
GIBT ES SAU VOM GRILL, SO LANGE DER VORRAT REICHT.**



Die Bürgermeisterin  
Geschäftsbereich Kultur



## Einführung des neuen Leiters der Polizeiinspektion Nürnberg Ost



*Von links: kommissarischer Leiter Herr POR Lachmann, der Polizeipräsident Blöchl, der stellv. Polizeipräsident Rochholz und der neue Dienststellenleiter Polizeidirektor Patrick Weeger.*

## Die Pegnitz war im Januar gut gefüllt



## Schilfstraße 14 vor dem Abriß

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf bedauert den Abriß des Anwesens.



# GROSSE ERÖFFNUNGSFEIER

KITA  
MÖGELDORF

## MIT SPORT & SPIELFEST

4. Mai 2024 | 14 - 17 Uhr

- Kaffee & Kuchen • Grillstation • Getränke • Spiele für Groß & Klein
- Auftritte der KiTa-Kids • Live-Musik und Unterhaltung
- KiTa-Besichtigung für Jedermann

**Kinderbewegungshaus  
Mögeldorf**  
Dientzenhoferstrasse 26b  
90480 Nürnberg



Kinderbewegungshaus Nürnberg



[www.waldwichtel-nuernberg.de](http://www.waldwichtel-nuernberg.de)



STANDGEBÜHR 10€

Anmeldungen & Infos für  
einen Verkaufsstand:  
[veranstaltung@waldwichtel-nuernberg.de](mailto:veranstaltung@waldwichtel-nuernberg.de)



Kinderkleidung, Spielzeug & mehr  
Kaffee & Kuchen

WALDWICHTEL e.V.

# FLOHMARKT

Sonntag  
14. April 2024  
10:00 - 14:00 Uhr

Auf unserem Gelände Schmausenbuck 188  
( Wer mit dem Auto kommt, bitte vorne am Wanderparkplatz parken! )





**ZUR MIETE** | Ostendstraße 149

# Ihr neuer Standort in Nürnberg-Mögeldorf.

- » **Büro**/-gemeinschaft oder **Praxis**/-gemeinschaft
- » Ca. 275 m<sup>2</sup> Fläche (teilbar ab ca. 100 m<sup>2</sup>)
- » Lichtdurchflutete, hohe Räume
- » Top Verkehrsanbindung (Stadtring, A3, S-Bahn, Straßenbahn, Bus)
- » Parkplätze
- » Nahe Pegnitzwiesen und Wöhrder See

Energieausweis: Bj 1987, V, Erdgas, Wärme 139,8 kWh/(m<sup>2</sup>-a), Strom 16,6 kWh/(m<sup>2</sup>-a)



**47755-168**

[www.kib-gruppe.de](http://www.kib-gruppe.de)



MENSCHEN AUS  
**16 NATIONEN**  
SORGEN FÜR DAS WOHL  
UNSERER GÄSTE UND BEWOHNER.

**DAS SIND WIR.**  
FÜR TOLERANZ, VIELFALT,  
GEMEINSCHAFT & NÄCHSTENLIEBE.

BITTE HELFEN SIE UNS DABEI.  
SPENDENKONTO: DE59 7639 1000 8403 0217 00, BIC: GENODEF1FOH

<https://www.diakonie-moegeldorf.de/>

Folge uns: 



Im **Trauerfall** sind wir **Tag  
und Nacht** für Sie erreichbar  
**0911 221777**

Beratungszentrum Spitalgasse 1  
90403 Nürnberg  
Vorsorgetelefon  
0911 231 8508



Städtischer  
**Bestattungsdienst**

[www.bestattungsdienst.de](http://www.bestattungsdienst.de)

## Mögeldorf: Gefunden – Erschlossen – Gezeigt

Die Sammlung Hölzl im Stadtarchiv Nürnberg



### Der Sammler

Edwin Hölzl, Jahrgang 1944, wuchs in Mögeldorf zusammen mit seiner Schwester in der Hammerstr. 6 auf. Schon seine Mutter war eine gebürtige Mögeldorferin. 1958 begann er mit einer Lithographieausbildung. In diesem Beruf ist er aufgegangen und blieb seinem Meißer ein Leben lang treu.

1980 setzte sich seine Sammelleidenschaft durch. Nachdem er zunächst als Sammlungsgegenstand ganz Nürnberg ausgewählt hatte, konzentrierte er sich nach kurzer Zeit auf Mögeldorf. Durch direkte Ansprache der Mögeldorfer, auf Sammlermessen und Flohmärkten fand er interessante Sammlungsstücke und baute eine vielfältige, reich gegliederte Sammlung auf, die im Stadtarchiv Nürnberg unter der Bestandsnummer A 108 eingesehen werden kann.



### Editorial

Vor wenigen Jahren hat der Sammler Edwin Hölzl seine Sammlung zu Mögeldorf an das Stadtarchiv Nürnberg und die städtische Gemaldesammlung übergeben. Für diese Überlassung wertvollen Sammlungs-gutes sei ihm herzlich gedankt!

Zahlreiche einzigartige Gegenstände zu Mögeldorf konnten aufgrund seiner Sammlerbegeisterung durch Herrn Hölzl gerettet werden. Seine Sammlung umfasst vielfältigste Unterlagen wie großformatige Gemälde, historische Sütche, Karten und Pläne, Postkarten, Vereinsfähnen, Anstecknadeln, Geschäftsbriefe und vieles andere mehr. Dieses facettenreiche Sammlungsgut soll aber nicht nur gut im Stadtarchiv bewahrt und dort Interessierten vorgezeigt, sondern in zeitgemäßer Form einem breiteren Publikum präsentiert werden. Aufgrund des außerordentlichen Umfangs der Sammlung kann leider nur ein Teil sichtbar gemacht werden.

Die Mögeldorfssammlung des Sammlers Edwin Hölzl ist im Internet einsehbar unter <https://ausstellungen.deutsche-digitale-bibliothek.de/sammlung-hoelzl/>



# Letzte Hilfe Kurse

*Am Ende wissen, wie es geht.*

Wir vermitteln das „kleine 1x1 der Sterbebegleitung“:  
Das Umsorgen von schwerkranken und  
sterbenden Menschen am Lebensende.

[www.letztehilfe.info](http://www.letztehilfe.info) / [kontakt@letztehilfe.info](mailto:kontakt@letztehilfe.info)



**Wir gedenken unserer Verstorbenen**

Frau Monika Lauck



Dr. Andrea  
Schwarz

Dr. Sabine  
Scheuermann  
Ärztliche  
Leitung

# Ihr Herz in guten Händen!

Als neue ärztliche Leiterin begrüße ich Sie im MVZ  
Martha-Maria Praxis Kardiologie.

MVZ Martha-Maria Praxis Kardiologie  
Ostendstraße 196 D  
90482 Nürnberg  
☎ 0911 5460-232



## NORIS DERMATOLOGIE

Dr. med. O. Weber und Kollegen  
Hautärzte und Allergologen



- ALLES RUND UM DIE HAUT
- MODERNSTE LASER
- ÄSTHETISCHE MEDIZIN
- ALLE KASSEN UND PRIVATSPRECHSTUNDEN

[info@noris-dermatologie.de](mailto:info@noris-dermatologie.de)

[www.noris-dermatologie.de](http://www.noris-dermatologie.de)



**JETZT  
NEU**

### Photodynamische Therapie: LICHT GEGEN KREBS!

Mit Hilfe der **photodynamischen Therapie (PDT)** können Hautkrebsvorstufen im Gesicht (aktinische Keratosen) sowie beginnender weißer Hautkrebs (oberflächliche Basaliome, Carcinomata in situ, Morbus Bowen) sehr **effektiv, schmerzarm** und **ohne Operation** behandelt werden!

**Neu und einzigartig in Nürnberg: Die Photodynamische Therapie in unserem modernen Lichtraum!**

**Alle Kassen: Praxis Wöhrd • Tel. 0911 376504 -0 • Sulzbacher Str. 61 • 90489 Nbg**  
**Privat/Laser: Praxis Sebald • Tel. 0911 2395647-0 • Agnesgasse 4 • 90403 Nbg**

JOCHEN RENAT  
RECHTSANWALT

JR

TELEFON 0911 5 44 18 11  
TELEFAX 0911 5 44 13 43

VERKEHRSRECHT

MIETRECHT



S c h l o ß w e i h e r s t r . 6 9 . 9 0 4 8 2 N ü r n b e r g

**Bäder, die einfach glücklich machen ...**



**Wir helfen Ihnen dabei!**



- Sanitäre Anlagen
- Neubau
- Sanierung
- Gasheizung
- Kundendienst
- Rohreinigung
- Senioren- und Behindertengerechte Badeeinrichtung

**HAUSTECHNIK**  
**ALBRECHT**

Winklarners Straße 1 • 90480 Nürnberg • Telefon 09 11 / 409 77 15 • Telefax 09 11 / 409 77 57 • [www.albrechthustechnik.de](http://www.albrechthustechnik.de)

Angebot des Monats



## Digestopret®\*

Magensaftresistente Weichkapseln  
Wirkstoff: Pfefferminzöl  
15 Stück

statt ~~12,48~~ <sup>1)</sup>

**8,48**

**32% Rabatt**

### Sankt Ulrich Apotheke

Aktiv für Ihre Gesundheit



Apotheker Dr. Werner Vogelhuber e.K.  
Ostendstr. 229  
90482 Nürnberg-Mögeldorf  
kostenlose Telefonnummer: 0800/ 5 44 05 14



Apothekerin Kirstin Vogelhuber e.K.  
Laufamholzstraße 40-42  
90482 Nürnberg-Mögeldorf  
Telefon: 0911/5409759

### Delphin Apotheke

Aktiv für Ihre Gesundheit



Apothekerin Kirstin Vogelhuber e.K.  
Laufamholzstr. 57  
90482 Nürnberg-Mögeldorf  
Telefon: 0911/543988

#aktivfürihregesundheit

[www.apotheken-vogelhuber.de](http://www.apotheken-vogelhuber.de)

[f](https://www.instagram.com/apothekenvogelhuber) [i](https://www.instagram.com/apothekenvogelhuber) /apothekenvogelhuber

\* Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt/Tierarzt oder Apotheker.

<sup>1)</sup> Bei Schmerzen oder Fieber ohne ärztlichen Rat nicht länger anwenden als vom Apotheker oder von der Apothekerin empfohlen.

<sup>2)</sup> AVP = Der für den Fall der Abgabe zu Lasten der gesetzlichen Krankenversicherung (KK) vom pharmazeutischen Unternehmer zum Zwecke der Abrechnung der Apotheken mit den Krankenkassen gegenüber der Informationsstelle für Arzneispezialitäten GmbH (IFA) angegebene einheitliche Produkt-Abgabepreis im Sinne des § 78 Abs. 3 S. 1, 2, HS AMG, der von der KK im Ausnahmefall der Erstattung abzüglich 5% an die Apotheke ausbezahlt wird.

## Die Thusneldaschule als wichtige Institution in Mögeldorf

*„Die Jugend liebt heutzutage den Luxus. Sie hat schlechte Manieren, verachtet die Autorität, hat keinen Respekt vor den älteren Leuten und schwatzt, wo sie arbeiten sollte. Die jungen Leute stehen nicht mehr auf, wenn Ältere das Zimmer betreten. Sie widersprechen ihren Eltern, schwadronieren in der Gesellschaft, verschlingen bei Tisch die Süßspeisen, legen die Beine übereinander und tyrannisieren ihre Lehrer.“*  
– Sokrates über die Jugend



### Grund - und Mittelschule Nürnberg

Wen derer, die mit Jugendlichen – sei es als Eltern, Erzieher, Lehrer oder nur als Fahrgast in der Straßenbahn Nr. 5 nach Mögeldorf – zu tun hat, beschleichen nicht oft ebensolche Gedanken? Genährt von Gesprächen und Berichten über das vermeintliche Fehlverhalten der Jugendlichen unserer Zeit könnte man schnell zur Meinung gelangen, unsere Jugend wandelt ziel- und verantwortungslos, immer neuen Influencern folgend und Playstation spielend, durch das Leben, um stets eine positive „work life balance“ aufrechtzuerhalten.

Der Ursprung des oben genannten Zitats wird allgemein Sokrates (469 – 399 v. Chr., Athen) zugeschrieben. Letztlich lässt sich die Quelle jedoch nicht wirklich verifizieren, dennoch spiegelt es die bereits über Jahrtausende kulturübergreifende Kritik an der nachfolgenden Generation wider. Aber sind die jungen Menschen nicht das Produkt unserer gesellschaftlichen Sozialisation und unserer Erziehung? Wollen wir nicht, dass es den Kindern besser geht, dass Dinge von ihnen nicht nur immer hingenommen, sondern kritisch damit umgegangen werden soll? Und vor allem lernt die nachfolgende Generation nicht vom Verhalten der „reifen Generation“?

So wie sich gesellschaftliche Anforderungen an die Menschen verändern, wandeln sich per se auch die Anforderungen an die Schule. Wir wissen längst: „Die Schule als Ort der reinen Wissensvermittlung hat ausgedient“. Schule ist Lernort, Schonraum und Ort des Kompetenzerwerbs. Besonders die Mittelschule hat sich in den letzten Jahren dieser Aufgabe gestellt und stetig weiterentwickelt. Deshalb ist es uns an der Thusneldaschule besonders wichtig, im Rahmen verschiedenster Angebote und Projekte, die Entwicklung der Persönlichkeit sowie die Alltagskompetenzen der uns anvertrauten jungen Menschen zu begleiten und maßgeblich zu fördern.

## Exemplarisch dafür ein paar aktuelle Projekte der Thusneldaschule:

### • Teilnahme am Schulversuch „MIT“ – SMV an Grundschulen:

Das Kultusministerium unterstützt im Rahmen des MIT-Projekts die Partizipation der Grundschüler am Schulleben. So findet regelmäßig ein Schülerparlament statt, in welchem die Schülerinnen und Schüler ihre Anliegen besprechen können.

### • Musikalische Grundschule:

Neben Chorauftritten auf diversen außerschulischen Veranstaltungen werden musikalische Elemente in den Schulalltag integriert. So gibt es Studien, die belegen, dass die Konzentration der Schülerinnen und Schüler gesteigert werden kann, Integration innerhalb der Klasse unterstützt und auch die Persönlichkeitsentwicklung positiv beeinflusst wird.

### • Patensystem der Thusneldaschule:

Grundschul- und Mittelschulklassen machen oft gemeinsame Ausflüge, die „Größeren“ kümmern sich in den Pausen um die „Kleineren“.

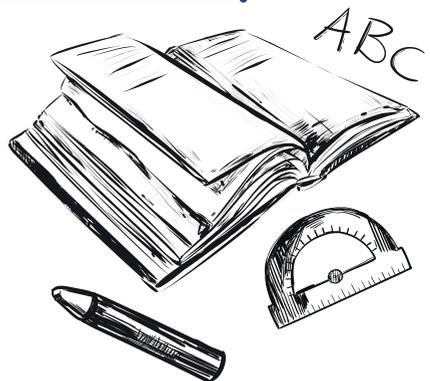
### • Projekt „gemeinsam“ in der 8. Klasse:

Die Schülerinnen und Schüler erarbeiten sich in wöchentlichen Workshops Themen zum Klimaschutz. Diese werden anschließend mit verschiedenen Berufsfeldern verknüpft. Außerdem lernen die Schülerinnen und Schüler dabei Experten aus unterschiedlichen Bereichen kennen. Das Projekt zielt auf eine bessere Partizipation zur Beschäftigung mit und möglicher Lösung von gesellschaftlichen Problemstellungen ab und trägt somit positiv zur Persönlichkeitsentwicklung bei.

Letztlich sind die schulischen Anforderungen, die unsere Schülerinnen und Schüler täglich bewältigen müssen, sehr komplex. Dabei benötigen sie familiäre sowie gesellschaftliche Unterstützung, um den Weg ins Leben als mündiger Bürger, als zufriedene Persönlichkeit und ihren Platz im Berufsleben zu finden.

Kurt Rautinger

(Konrektor an der Thusneldaschule)



## Zu viel Licht in unserem Stadtteil – Wo bleibt die Nacht? Wir können alle etwas tun – Machen Sie mit!

Nach Sonnenuntergang, vielleicht auch früher, schalten wir die Lichter an. Immer länger, immer mehr und auch da, wo gar kein Licht benötigt wird. Sehen wir noch einen Sternenhimmel? Im Stadtgebiet fast gar nicht mehr! Seit dem Siegeszug der LED-Technologie werden unsere Nächte heller und heller, **jedes Jahr um 2–6%**.



Wege, Hauseingänge und Treppen müssen bei Bedarf beleuchtet werden. Aber fernöstliche Billigproduktion verleitet uns zum großzügigen Anstrahlen von Fassaden, Bäumen und Grünflächen mit **Solarleuchten, Lichterketten und Deko-Lichtkugeln**.

Ist das ein Beitrag zum Umweltschutz? Leider nein. Im Gegenteil: Die stetig zunehmenden Lichtemissionen werden zu einem ernsthaften Umweltproblem, das als **Lichtverschmutzung** bezeichnet wird. Unter den negativen Auswirkungen leidet das gesamte Ökosystem!

Wir Menschen brauchen den rhythmischen Wechsel von Licht und Dunkel für einen

erholsamen Schlaf und unsere Regeneration. Das Schlafhormon **Melatonin** wird aber erst im Dunkeln vom Körper ausgeschüttet. Der Griff zum Melatonin-Spray oder anderen Mitteln könnte überflüssig werden.

**70% aller Insekten sind nachtaktiv!** Sie werden magisch von den kaltweißen Lichtquellen angezogen und sterben vor Erschöpfung. Fliegen und Larven sind fester Bestandteil der Nahrung vieler Vögel, gerade bei der Aufzucht der Jungvögel. **Keine Insekten = Keine Vögel! Keine Insekten = Keine Bestäubung!**

Nachtaktive Tiere wie Igel, Fledermäuse und Glühwürmchen sind z.B. bei der Nahrungssuche auf die Dunkelheit angewiesen und werden von hellem Licht gestört.

Man muss nicht gleich nach Gesetzen oder Verboten rufen. Der mündige Bürger kann für sich selbst entscheiden, ob er Teil des Problems oder der Lösung sein will. **Jeder kann mithelfen** um die Umwelt in unserem schönen Stadtteil mitzugestalten! Geschäftsinhaber, Hausbesitzer, Mieter, Vorstände von Vereinen – alle sind angesprochen und können etwas tun.



Sternenhimmel, Quelle: Internet

## Fünf goldene Regeln für gute Beleuchtung im Außenbereich:

### 1. Ist die Beleuchtung wirklich notwendig?

Kein Licht für Dekoration, kein Licht auf Pflanzen, Naturflächen oder Teiche.

### 2. Lichtrichtung:

Licht sollte abgeschirmt nur nach unten strahlen, nicht nach oben oder zur Seite.

### 3. Beleuchtungsdauer:

Bewegungsmelder oder Zeitschaltuhren sind hilfreich, besser ist abschalten ab 22 Uhr.

### 4. Geeignetes Leuchtmittel:

Die Lampe sollte warmweißes Licht von max. 2700 Kelvin haben (steht auf der Verpackung). Die Lichtstrommenge sollte max. 1000 Lumen (= 10 Watt) betragen, besser 100 Lumen (1-2 Watt).

### 5. Montagehöhe:

Je niedriger, desto besser. Dadurch entstehen weniger Streuverluste und Blendung.

## Tipps für den Einkauf von Beleuchtung:

Ab der Dämmerung und nachts sollte im Außenbereich nur gelbliches bis orange-farbenes Licht mit niedrigen Kelvin (K) Werten eingesetzt werden. Je mehr Blauanteile (kaltweiß) -> desto schlechter!

### 1700 bis 2200 Kelvin:

Lichtfarbe „Amber“ = Geringe Blauanteile, warm, angenehm. (Hauseingang)

### 2700 bis 3000 Kelvin:

angenehm für Außen- und Innenbereiche

### 4000 bis 5000 Kelvin:

deutliche Blauanteile „Neutralweiß“ (Büros, Arbeitsplatz, Küche)

### 5000 bis 6000 Kelvin:

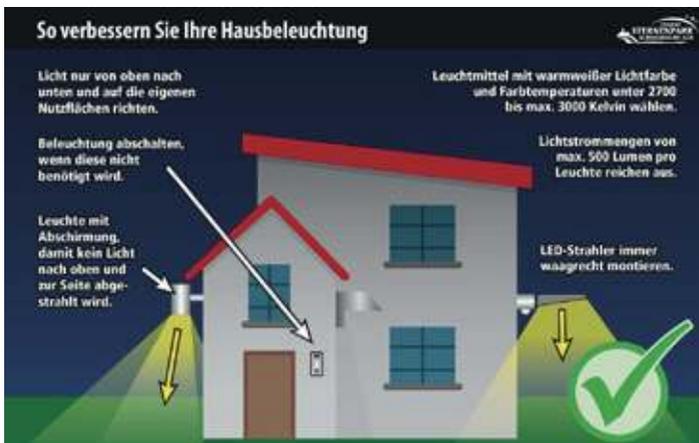
„Kalt- oder Tageslichtweiß“, (OP-Säle, usw). Sollte für Außenbeleuchtung tabu sein!

### Wer seine „Glühbirne“ ersetzen möchte, sollte sich noch folgende Werte merken:

Alt: 40 Watt = LED 4 Watt

Alt: 60 Watt = LED 8 Watt

Alt: 75 Watt = LED 10 Watt



Grafik Carsten Przygoda, Text Matthias Engel  
www.sternenpark-schwaebische-alb.de

Weitere Infos: Rettet die Nacht - BUND Naturschutz in Bayern e.V. (bund-naturschutz.de)  
Arbeitskreis „Rettet die Nacht“ beim Bund Naturschutz in Nürnberg, Kontakt: 0911/457606

## Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen

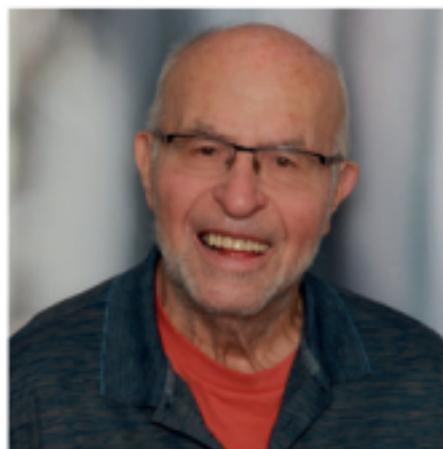
### 27. März: „Oh, meine Ahnen!“

Jede Familie hat ihre hellen und dunklen Seiten. Das emotionale Erbe zieht sich wie ein roter Faden durch die Generationen. Sind wir geprägt von den Erfahrungen unserer Eltern und Großeltern? Haben wir Opas Existenzängste oder Vaters Selbstzweifel übernommen? – Eine spannende Spurensuche mit Horst Mayer, Journalist a.D.

**Wann:** 27. März 2024, ab 18:00 Uhr

**Wo:** Schulungsraum Mathilden-Haus in der Ziegenstraße 30

**Eintritt:** 5 Euro




---

### 24. April: Idiolektik und Hospizarbeit?

Schwer kranke Menschen und ihre Angehörigen befinden sich in einer Situation, in der Gefühle von Lebensbedrohung, Ohnmacht und Hilflosigkeit sehr häufig sind. Durch eine empathische Gesprächsführung und großen Respekt vor den Grenzen des Patienten wird die Bereitschaft zur Begleitung auch belastender Themen erleichtert.

Dr. med. Tilman Rentel ist Facharzt für psychosomatische Medizin und führt in die „Idiolektik“, eine innovative Gesprächsmethode, ein.

*Vortrag für alle, die*

- für ihren beruflichen Kontext inspirierende Elemente für Dialog, Interview und Gespräch suchen
- Gesprächsprozesse konstruktiv gestalten und dabei Vielfalt zur Entfaltung bringen möchten
- Zur Klärung und Weiterentwicklung von Prozessen beizutragen wollen



**Wann:** 24. April 2024,  
18.00–19.30 Uhr

**Wo:** Schulungsraum  
Mathilden-Haus in der  
Ziegenstraße 30

**Eintritt:** 15 Euro

## 7. Mai: Letzte Hilfe Kurs

Wir vermitteln das „kleine 1x1 der Sterbebegleitung“: Das Umsorgen von schwerkranken und sterbenden Menschen am Lebensende.

**Wann:** 7. Mai um 17:00 Uhr

**Wo:** Quartierscafe Langsee,  
Langseestraße 4

**Teilnehmerzahl begrenzt.** Nur mit telefonischer Anmeldung unter: 99541740 und Angabe einer Telefonnummer oder per E-Mail: [hspiers@diakonie-moeldorf.de](mailto:hspiers@diakonie-moeldorf.de)

**Letzte Hilfe Kurse**  
Am Ende wissen, wie es geht.

Wir vermitteln das „kleine 1x1 der Sterbebegleitung“:  
Das Umsorgen von schwerkranken und sterbenden Menschen am Lebensende.

[www.letztehilfe.info](http://www.letztehilfe.info) / [kontakt@letztehilfe.info](mailto:kontakt@letztehilfe.info)

## 15. Mai: Mittelalterliche Handwerkerhäuser in Nürnberg

Es gibt sie noch, alte Handwerkshöfe in der Altstadt und sogar in unserer Nähe in Mögeldorf. Lernen Sie mehr über die spannende Geschichte hinter diesen Fassaden kennen. Am bekanntesten sind sicher die Häuser in der Weißerberggasse, einem alten Handwerkerviertel. Elisabeth Scheffzik von Altstadtfreunde Nürnberg e.V. gibt spannende Einblicke.



**Wann:** 15. Mai 2024, ab 18.00 Uhr

**Wo:** Begegnungsstätte OASE, Ziegenstraße 33, gegenüber dem Mathilden-Haus

**Eintritt:** 5 Euro

Anmeldung zu den Veranstaltungen unter [karnast@diakonie-moefeldorf.de](mailto:karnast@diakonie-moefeldorf.de).

Hier geht es zu unseren aktuellen Veranstaltungen:



Bildquelle: Altstadtfreunde Nürnberg e.V



# Dr. med. Knud Braeske

## Allgemeinarzt

hausärztliche Versorgung  
diabetologisch qualifizierter Hausarzt

Sprechzeiten:

Montag – Freitag: 8.00 – 12.00 Uhr  
Montag, Dienstag und Donnerstag: 15.00 – 18.00 Uhr  
Berufstätigensprechstunde: Mo – Fr ab 7.30,  
Donnerstag bis 19.00 Uhr

**Laufamholzstr. 57, 90482 Nürnberg-Mögeldorf**

Telefon 09 11 / 54 23 22 · Fax: 09 11 / 5 40 47 40

Mail: [Praxis-Dr-Braeske@t-online.de](mailto:Praxis-Dr-Braeske@t-online.de)



**Kostenfreie Bewertung Ihrer Immobilie**  
**Rufen Sie einfach an: 0911-547367**



**Gerdi Zwingel Immobilien oHG** seit 1991

Gabrielstraße 5 · 90480 Nürnberg · [www.gerdi-zwingel-immobilien.de](http://www.gerdi-zwingel-immobilien.de)

## Praxis für Krankengymnastik und Massage

### Denis Meuschke

Laufamholzstr. 57  
90482 Nürnberg

Tel: 09 11 9 23 44 10  
Fax: 09 11 9 23 44 11

Massagen, Lymphdrainage, Krankengymnastik, Dorntherapie,  
Wärme- u. Kältetherapie, Atemtherapie, Wirbelsäulengymnastik,  
Traktionsbehandlung, Elektro- u. Ultraschalltherapie

Mo+Mi 8 – 17 Uhr · Di+Do 10 – 19 Uhr  
und Termine nach Vereinbarung

**PRAXISÜBERGABE ZUM 1. APRIL 2024****HNO-PRAXIS DR. JOHANNES OBERBAUER WIRD ZU HNO IN MÖGELDORF**

Ostendstr. 227 • 90482 Nürnberg

☎ 0911 • 54 24 33

✉ [post@hno-in-moegeldorf.de](mailto:post@hno-in-moegeldorf.de)

🌐 [www.hno-in-moegeldorf.de](http://www.hno-in-moegeldorf.de)

Liebe Patient\*innen,  
zum 1.4.24 wird die HNO-Praxis Dr. Oberbauer an Claudia Büttner übergeben. Wir wünschen Herrn Dr. Oberbauer alles Gute für den wohlverdienten Ruhestand. Ich freue mich nach meiner lang-jährigen Erfahrung in der Klinik und im Praxisleben auf neue Aufgaben in der HNO-PRAXIS IN MÖGELDORF.

Das bestehende Team und ich werden Ihnen auch in Zukunft eine medizinisch hochwertige und professionelle Betreuung anbieten. Für uns ist eine individuelle und freundliche Behandlung aller Patienten besonders wichtig. Vereinbaren Sie gerne einen Termin, ich freue mich Sie kennenzulernen!

**HOME OFFICE IN STRANDLAGE?****AUSLANDSIMMOBILIEN  
MIT SPASS UND RENDITE**

**Ihr Traum kann Wirklichkeit werden,  
wir wissen wie.**

Kontaktieren Sie uns jetzt, um Ihren Immobilienraum Wirklichkeit werden zu lassen:

**Tel. 0911 / 255 228-0**

**IMMOBILIEN-  
KOMPETENZ  
SEIT 1973**



**RE/MAX**  
Nürnberg-Mögeldorf  
Ostendstraße 226  
[büro-moegeldorf@remax.de](mailto:büro-moegeldorf@remax.de)  
[www.remax-moegeldorf.de](http://www.remax-moegeldorf.de)  
REGIONAL. NATIONAL.  
INTERNATIONAL.

## Veranstaltungen April 2024

**MarthaCafé**

Café, Begegnung &amp; Kultur

 Das komplette Programm und Hinweise finden Sie unter: [www.marthacafe.de](http://www.marthacafe.de)
**Donnerstag, 4. April 2024 | 17.30 Uhr**
**ReparaturCafé**  
für Haushaltskleingeräte

**Freitag, 5. April 2024 | 18.00 Uhr**
**Wohnprojekte-Stammtisch**  
für Interessierte, Suchende und Gründer\*innen  
gemeinschaftlicher Wohnprojekte

**Freitag, 12. April 2024 | 19.30 Uhr**
**Filmabend „Dark Eden“ (2018)**  
Der Albtraum vom Erdöl-Fracking

**Samstag, 13. April 2024 | 19.30 Uhr**
**Konzert „New Crunchy Monsters“**  
Mit der 5-köpfigen Band wird es fetzig, crunchig  
und soulfull. Lassen Sie sich überraschen! Es  
kommen Saxophon, Posaune, Bass, Sologitarre  
und Schlagzeug zum Einsatz

**Sonntag, 14. April 2024 | 18.00 Uhr**
**Makroskop Gesprächskreis**  
Eine Perspektive gesamtwirtschaftlicher Zusam-  
menhänge  
Bitte anmelden unter [hildegard\\_huebner@web.de](mailto:hildegard_huebner@web.de)
**Freitag, 19. April 2024 | 19.00 Uhr**
**Spieletreff**  
Kommunikations-, Karten- oder Brettspiel – brin-  
ge dein Lieblingsspiel mit

**Sonntag, 21. April 2024 | 19.00 Uhr**
**Ukulele-Stammtisch**  
mit Max Stadler  
Bitte anmelden unter [MurxStadler@web.de](mailto:MurxStadler@web.de)
**Mittwoch, 24. April 2024 | 19.00 Uhr**
**Philosophischer Stammtisch**  
mit Max Stadler  
Austausch über Fragen unserer Zeit mit Heinrich  
Haußmann  
Bitte anmelden unter [heinrichhaussmann@t-online.de](mailto:heinrichhaussmann@t-online.de)
**Donnerstag, 25. April 2024 | 18.00 Uhr**
**Tauschring Markttreffen**  
Nachbarschaftshilfe auf Zeitkontenbasis

**Freitag, 26. April 2024 | 19.30 Uhr**
**Vernissage „Zwischen Himmel und Erde“**
**Samstag, 27. April 2024 | 14.00 Uhr**
**Martha-Wohnprojekt-Info**

### Öffnungszeiten:

Di – Fr 12.00 – 19.00 Uhr | Sa/So/Feiertag 14.00 – 17.00 Uhr | Tel. 0911 / 80194388

**DORNAUERS**
*Lebkücherei & Schokolaterie*

 Lebkuchen, Pralinen und Schokolade  
aus der feinen Manufaktur.

 Mögeldorf Hauptstr. 62 | 90482 Nürnberg  
Tel. 0911 / 37 30 805 | [info@dornauers.de](mailto:info@dornauers.de)
[www.dornauers.de](http://www.dornauers.de)


Besuchen Sie uns in unserem Laden, oder bestellen Sie unsere handgemachten Schokoladenspezialitäten online.

## Wir sind im Internet erreichbar: [www.moegeldorf.de](http://www.moegeldorf.de)

 Unsere E-Mail-Adresse: [buergerverein@moegeldorf.de](mailto:buergerverein@moegeldorf.de)

Wenn Sie einen Link zu unserer Website setzen möchten, damit die Mögelderinnen und Mögelder einen raschen Zugriff zu Ihrem Unternehmen haben, hier unser Ansprechpartner:

**Michael Schuster**, Waldstromerstr. 38

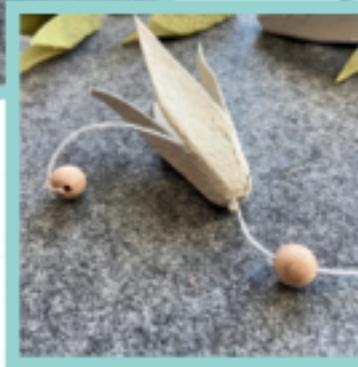
 Tel. 0911/63 25 140 | E-Mail: [michamoegeld@gmail.com](mailto:michamoegeld@gmail.com)

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. ist auf Facebook:

[www.facebook.com/buerger-und-geschichtsverein-moegeldorf.-e.v.](https://www.facebook.com/buerger-und-geschichtsverein-moegeldorf.-e.v.) sowie Instagram

# Feen-Hüte für die Frühlingsdeko

- 1** Hütchen aus dem Eierkarton lösen und den unteren Rand sauber abschneiden.
- 2** Hütchen an den 4 Ecken einschneiden (nicht bis oben!) und die 4 Seiten nach außen biegen.
- 3** In die 4 Seiten V-förmige Spitzen schneiden.
- 4** 1 Kugel auf eine Schnur fädeln und an einem Schnurende festknoten.
- 5** Kleines Loch in die Spitze des Hütchens stechen. Schnur mit Kugel von unten durchfädeln. 2. Kugel von oben auf die Schnur fädeln. An Osterzweige binden.



Eierkarton-Hütchen

2 Holzkugeln

Wollnadel (erleichtert

Schere

Baumwollschnur

Auffädeln der Kugeln)

## Was ist los im Juhubelhaus?

9. APR

STERNENCAFÉ FÜR STERNENELTERN

19. APR

FOTOKURS FÜR ELTERN &amp; GROSSELTERN

27. APR

WEINPROBE-SPEZIAL MIT LECKEREN HÄPPCHEN



Zu den Terminen

Freiligrathstrasse 1  
www.juhubelhaus.de



Loni-Team.

© Kulturladen Loni-Übler-Haus

## Die Nürnberger Kulturläden<sup>o</sup>

Kulturladen Loni-Übler-Haus

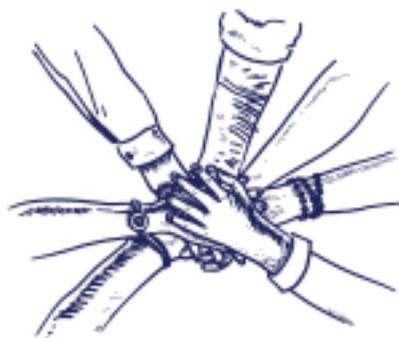
Marthastraße 60, 90482 Nürnberg

Telefon 09 11 / 2 31-1 15 40

loni-uebler-haus@stadt.nuernberg.de

[www.kuf-kultur.de/loni](http://www.kuf-kultur.de/loni)

KUF: Amt für Kultur und Freizeit



## Frauenkabarett

Seit 35 Jahren gehört den Frauen die Loni-Bühne beim Kabarett. Unbedingt dabei sein und rechtzeitig Karten sichern!

Eintritt: 25 / 20 € (erm.), VWK 22 / 17 € (erm.), 5 € (Nbg.-Pass)

Tickets im Loni ohne Vorverkaufsgebühr oder online.

### Patrizia Moresco

#### Overkill

Regie: Lutz von Rosenberg Lipinsky

Von wegen, das Leben ist ein ruhiger Fluss. Das Leben ist im Überfluss, wir haben alles und von allem zu viel, vor allem an apokalyptischen Nachrichten. Die Italienerin mit schwäbischem Migrationshintergrund und Berliner Schnauze ist ein aktiver Vulkan. Selbst traurige Wahrheiten verwandelt die „Comedy Granate“ ins Absurd-Lustige.

Sa., 13.4., 20 Uhr



© Guido Schröder

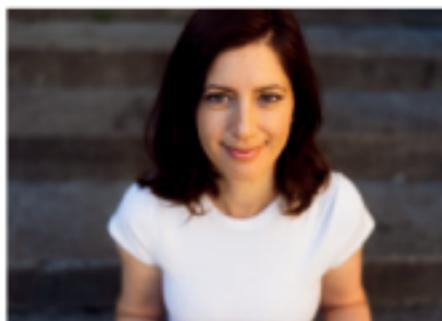
### Claudia Pichler

#### Feierabend

Dialektpreis Bayern

Modernes bayerisches Kabarett, charmanter Dialekt und absurder Witz: Politische Gier, neidvolle Nachbar\*innen, die großen Fragen der Liebe in Zeiten von Online-Dating bis zu den kleinen Sorgen der Salmonele in einer durchinfiltrierten Welt – die Münchnerin stellt sich unerschrocken und stets selbstironisch den Themen unserer Zeit.

Sa., 27.4., 20 Uhr



© Jan Sauerer

## Ausstellungen

### Etwas Grünes müsste es sein\* – Malerei von Bettina Jaenicke



Bettina Jaenicke erzählt von Gewässern und Wasserläuflabyrinthen, Seerosen, Schafen und anderen Naturerscheinungen, in unendlich schillernden und vielschichtigen Grüntönen, aber ebenso in der völligen Abwesenheit derselben – denn die Palette der Malerin enthält noch zahllose andere Farbtöne.  
bis Sa., 27.4. zu den Öffnungszeiten Di. bis Fr. (10 bis 17 Uhr) und während Veranstaltungen, Eintritt frei

### Nachtadel – Kunstwerke von Clemens Söllner



Jetzt, zu Beginn der warmen Jahreszeit, sind sie wieder in der Abenddämmerung unterwegs: Die Nachtfalter. Majestätisch in der Ausstrahlung und in edle Gewänder gehüllt. In filigranen Holzeinlegearbeiten zeigt Söllner die Schönheit und Diversität dieser unscheinbaren Geschöpfe.

Vernissage Do., 2.5., 19 Uhr. Ausstellung ist zu sehen bis 26.7. zu den Öffnungszeiten Di. bis Fr. (10 bis 17 Uhr) und während Veranstaltungen, Eintritt frei



© Michael Eckstein

## Lesungen / Theater / Talk-show

### Der vierte Monat

Theatergruppe Kunstfabrik



Sa., 20.4., 19 Uhr, Eintritt: 20 / 17 € (erm.), 5 € (Nbg.-Pass)

Ein fesselndes Theaterstück von Björn Boström über Gewalt gegen Frauen. Theatergruppe Kunstfabrik.  
Künstlerische Leitung: Burcu Firat Uygar,  
Tickets im Loni ohne Vorverkaufsgebühr oder online.



© Johann Probst

### Zu Gast bei Loni

Talk, Musik & Kunst mit Heijo Schlein



Unsere Gäste: Klaus Brandl (Musiker), Clemens Söllner (Künstler), Özlem Öz (Internationales Frauen- und Mädchenzentrum e.V.), Corinna Mielke (BR), Naqibullah Hakimi & Franziska Sauer (Bayerischer Flüchtlingsrat) u.a.

Fr., 17.5., 19 Uhr, Eintritt frei

Reservierungen unter Tel. 09 11 / 2 31-1 15 40

## Infoveranstaltungen

### MÄNNER FORUM Nürnberg



Was bekommen Männer im Wohnprojekt?

Vortrag und Diskussion mit Konrad Böhner und weiteren Männern.

Mi., 17.4., 19 Uhr, Eintritt frei

Nur für Männer! Veranstalter: MÄNNER FORUM Nürnberg.

**Wann ist ein Mann ein Mann?**

Vortrag und Austausch mit Pfarrer  
Dr. Siegfried Schwemmer

Mi., 15.5., 19 Uhr, Eintritt frei

Nur für Männer! Veranstalter: MÄNNER FORUM  
Nürnberg.

**Offener Kindertreff**

Dienstag bis Freitag von 13 bis 17 Uhr außer in  
den Schulferien

kostenlos, für Kinder von 6 bis 12 Jahren

**Konzerte****Vokalensemble KlangGenuss**

Mädelsabend (nicht nur für Frauen)

Chorabend mit musikalischer Frauenpower

Veranstalter: KlangGenuss.

Tickets im Loni ohne VVK-Gebühr und online.

Sa., 11.5., 20 Uhr, Eintritt: 13 / 10 € (erm.), VVK

12 / 8 € (erm.), 5 € (Nbg.-Pass)



© Johann Prabst

**Ferienprogramm****Pfingstferienprogramm**

Loni on Tour

Ausflüge nach Cadolzburg, in den Dinopark im Altmühltal, zur Umweltstation Jugendfarm Erlangen e.V. und zur Kinderwelt Spielorado in Lauf stehen auf dem Programm.

Di., 21.5., bis Fr., 24.5., ganztägig

Kosten für die gesamte Woche 110 / 55 €

(Nbg.-Pass) inkl. Fahrten und Eintritte,

für Kinder von 6 bis 12 Jahren

Anmeldung unter Tel. 0911 / 231-1154-0. Leitung:

Sylvia Kohlbacher (Erzieherin).

Bitte einen Rucksack mit Essen und Trinken mitbringen sowie an wetterfeste Kleidung denken!

Änderungen vorbehalten! Aktuelle Infos online!

**Kinderprogramm****Kindertheaterreihe**

Die Gänsemagd

Theatermanufaktur Dresden

So., 14.4., 15 Uhr, Eintritt: 5 / 2,50 € (Nbg.-Pass)

Ab 4 Jahren, Dauer: 45 Min., Anmeldung unter Tel.  
09 11 / 2 31-1 15 40.



© Theatermanufaktur Dresden



© Tim Auzinger

## Lust beim Loni Sommerfest mitzumachen?

Am Sonntag, den **21. Juli, von 14 bis 19 Uhr**, laden wir wieder Einrichtungen, Vereine, Organisationen... ein, gemeinsam mit uns im rund um den Kulturladen zu feiern.

- Habt Ihr ein tolles, kurzes Bühnenprogramm, das Ihr gerne auf unserer professionellen Bühne präsentieren möchtet?
- Wollt Ihr einen Beitrag zu unserem vielfältigen Essensangebot oder bunten Kinderprogramm beisteuern?
- Oder doch lieber über Euch und Eure Arbeit informieren und dabei evtl. noch neue Ehrenamtliche gewinnen?

Denn dieses Jahr findet die Mögeldorfer Engagementbörse im Rahmen unseres bunten Stadtteilstestes für Groß und Klein statt.

Dann seid Ihr bei uns genau richtig! Wir freuen uns auf Euch und Eure Ideen? Noch Fragen, oder gleich schon anmelden:

**Inga Poravas im Kulturladen unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 45 oder [loni-uebler-haus@stadt.nuernberg.de](mailto:loni-uebler-haus@stadt.nuernberg.de) melden.**

## Aktionen und Ausflüge

Einladung zur Kehrd wärd!

Gemeinsam für ein sauberes Mögeldorf

Helfen Sie und machen Sie mit bei unserer „Kehrd wärd“ Aktion der Stadt Nürnberg! Zusammen mit Menschen aus dem Stadtteil werden wir wieder Müll in Mögeldorf sammeln.

Fr., 26.4., 15 Uhr, Eintritt frei

Veranstalter: Kulturladen Loni-Übler-Haus sowie mit freundlicher Unterstützung durch den Servicebetrieb Öffentlicher Raum Nürnberg. Nur bei trockener Witterung. Anmeldung unter Tel. 09 11 / 2 31-1 15 40. Treffpunkt vorm Loni



## Beratungsstelle der Diakonie Mögeldorf, Servicezentrum Medizin und Pflege

 **SozialesNetz**  
im Nürnberger Osten



Wir beraten – wir begleiten – wir koordinieren gemeinsam mit Ihnen ein individuelles Hilfenetz und unterstützen bei Fragen zu:

- Sicherung der häuslichen Versorgung und Ihrer Lebensqualität
- Versorgung, Pflege, Unterbringungsmöglichkeiten
- Unterstützung zu Pflegeleistungen, Antrag auf Pflegegrad
- Zusammenarbeit mit Sozialdiensten in Krankenhäusern/ Rehakliniken

**Andrea Leretz und Romana Drexler**  
DGCC Case Managerinnen  
Tel. 0911/ 99 54 190  
Email: SMP@diakonie-moegeldorf.de  
[www.diakonie-moegeldorf.de](http://www.diakonie-moegeldorf.de)



## IHRE INDIVIDUELLE VORSORGE – KLAR UND EINFACH GESTALTEN

Gestalten Sie schon heute Ihren persönlichen Abschied nach Ihren Wünschen – ob Erd- oder Feuerbestattung, große Trauerfeier oder intimer Abschied.

Mit unserem Dokument „Vorsorge kompakt“ legen Sie alle Details fest und entlasten so Ihre Lieben im Trauerfall. Ihre festgelegten Wünsche werden als rechtskräftige „letztwillige Verfügung“ sicher aufbewahrt.

Finanzielle Sicherheit bieten wir durch die Anlage Ihrer Vorsorgegelder in einem Treuhandkonto oder einer Bestattungsvorsorgeversicherung. Bei Anfrage mit dem **Stichwort „Mögeldorf“** erhalten Sie kostenlos informative Materialien und unseren Bestattungsnisse.

**Kontaktieren Sie uns unter [trauerhilfe@stier-nuernberg.de](mailto:trauerhilfe@stier-nuernberg.de) oder telefonisch unter 0911/23 98 89-0 für Ihre persönliche Vorsorgeplanung.**



**TRAUERHILFE STIER** Bestattungsinstitut seit vier Generationen  
Beratungsbüros in Mögeldorf, Nürnberg-West und Langwasser



**BESTATTUNGS  
NISSE**



## „Alle dürfen frei und sicher leben“

Ein Projekt des Kulturladens Loni-Übler-Haus und der Thusneldaschule im Rahmen der Nürnberger Wochen gegen Rassismus 

„Menschenrechte für alle“ ist das Motto der diesjährigen „Nürnberger Wochen gegen Rassismus“. Zusammen mit den Schüler\*innen von „**Schule ohne Rassismus – Schule mit Courage**“ der Thusneldaschule führte der Kulturladen Loni-Übler-Haus wieder gemeinsame Projekte zum Thema „Alle dürfen frei und sicher leben“ durch.

### Die Projekte waren sehr vielfältig:

Die Schüler\*innen entwickelten in Zusammenarbeit mit „Hayat Productions“ einen Film über diskriminierende Situationen und deren Lösungsmöglichkeiten. Dieser wurde nach Fertigstellung an der Schule vorgeführt.

Auch entstand ein Podcast, in dem geflüchtete Menschen über ihre Erfahrungen mit Rassismus interviewt wurden. Dieser ist auf der Homepage des Kulturladens ([www.kuf-kultur.de/loni](http://www.kuf-kultur.de/loni)) abrufbar.

Aufmerksame Mögeldorf\*innen haben bestimmt das dritte Projekt in dem ein oder anderen Laden im Stadtteil entdeckt. Die Schüler\*innen haben zum Thema „Menschenrechte für alle“ Plakate gestaltet, die in der Woche vom 18.3. bis 22.3 in Mögeldorf zu sehen waren.

*Wir danken der Stiftung „Nürnberg Stadt des Friedens und der Menschenrechte“ und der Paula-Maurer-Stiftung für die finanzielle Unterstützung unserer Projekte.*





**REGENBOGEN**  
GRIT WENZL MED. PFLLEGEDIENST

## Ambulante Pflege und Betreuung bei Ihnen zuhause

**Patientenaufnahme 24 Stunden**

Grundpflegerische und Medizinische Versorgung  
Demenzbetreuung - Beratungsgespräche - Kontrollbesuche §37/3  
Hauswirtschaft - Menüservice - Hausnotruf - SGB §5V/XI/XII

Wir betreuen Sie kompetent freundlich und zuverlässig!  
Rufen sie uns gerne an.

**Telefon: 0911 - 59 78 878**

Happurger Str. 62 90482 Nürnberg - Laufamholz [www.regenbogen-pflegedienst.de](http://www.regenbogen-pflegedienst.de)

Der Schreibladen

PAPETERIE · SCHREIBWAREN · LOTTO · POST · FOTO

[www.der-schreibladen.de](http://www.der-schreibladen.de)

• HOME •

• LADEN •

• LOTTO •

• POST •

• FOTO •

• SHOP •

Postkarten,  
Papiere & mehr im

**ONLINE  
SHOP**

entdecken & gleich  
bestellen!



Schwanenbuckstrasse 4  
90482 Nürnberg - Mögeldorf

Telefon (0911) 54 74 68

[www.der-schreibladen.de](http://www.der-schreibladen.de)

[info@der-schreibladen.de](mailto:info@der-schreibladen.de)

Öffnungszeiten

Montag - Freitag 8 - 18 Uhr

& Samstag 8 - 13 Uhr

## 5. Volksfest Biathlon\*

- Medic Center-Kinderbiathlon (1 Runde \*\*)
- Optik Schlemmer VIP-Biathlon (1 Runde \*\*)
- VR Bank-Biathlon (5 Runden \*\*)

\* Laufen und Schießen

\*\* Eine Runde auf dem Volksfestplatz entspricht ca. 1 km

→ Am Samstag, den 6. April 2024,  
Volksfestplatz am Dutzendteich, Nürnberg



Post SV Nürnberg

Mehr Sport geht nicht.



VR Bank  
Nürnberg-Region - Nürnberg und Umland

BROCHER  
LADEN

ENERGIE

Post SV Nürnberg

Optik Schlemmer

Medic Center

# Neue Möbel bringen

## Farbe ins

## Leben!



schreinerei

# seger

gmbh

bürgweg 16 | tel 5430164  
www.schreinerei-seger.de



## Wirtschaftsprüfer / Steuerberater / Rechtsanwälte

### ■ Steuerberatung

Finanz- und Lohnbuchführung,  
Jahresabschlussstellung, Steuerklärungen,  
Durchsetzungsberatung/Betriebsprüfung,  
Nachfolgeplanung, Internationale Steuerberatung

### ■ Rechtsberatung

Gesellschaftsrecht, Arbeitsrecht, Erbrecht,  
Insolvenzrecht, Unternehmensnachfolge,  
Transaktionsberatung, Umwandlungen

### ■ Wirtschaftsprüfung

Jahres- und Konzernabschlussprüfungen,  
Sonderprüfungen, Interne Revision

### ■ Schaffer & Partner

Unser Anspruch ist es, optimale Lösungen für Ihre Aufgabenstellung zu erarbeiten. Wir verstehen uns als Dienstleister im besten Sinn – mit langjährigem Knowhow und Fingerspitzengefühl. Unsere Mandanten werden persönlich und individuell von unseren hilfsbereiten Teams betreut. „Man kennt sich“ – das schafft Sympathie und Vertrauen und ist die Basis für eine erfolgreiche Zusammenarbeit.

Mit derzeit ca. 100 Mitarbeitern sind wir aktiv in Nürnberg, Neumarkt, Prag und Eger.



SCHAFFER

RECHT FÜR UNTERNEHMEN

### Schaffer & Partner mbB

Äußere Sulzbacher Str. 118  
D-90491 Nürnberg

Telefon +49 911 95998-0  
[www.schaffer-partner.de](http://www.schaffer-partner.de)

*Erleben Sie Fernsehen  
in seiner schönsten  
Form! Alle aktuellen  
LOEWE OLED-TV in  
unserem Fachgeschäft  
in Nürnberg –  
nähe Hauptmarkt*



**LOEWE.**

Galerie Ramser

Tucherstr. 1, 90403 Nürnberg

Tel. 0911 21 66 45-0

[www.loewe-galerie-ramser.de](http://www.loewe-galerie-ramser.de)



TV - HiFi - Video - SAT - Technik

**Ramser**

Bürgweg 22, 90482 Nürnberg

Tel. 0911 544 977

[www.tv-ramser.de](http://www.tv-ramser.de)

# Schnupperkurs für Kinder

Die Kinder- und Jugendabteilung im Ruderverein Nürnberg führt „Schnupperwochen Rudern“ für Kinder im Alter von 10-13 Jahren durch. Jeder Kurs umfasst drei Termine, und findet am Dutzendteich statt.

<b>Wann?</b>	Montags und Donnerstags
<b>Uhrzeit?</b>	17 – 19 Uhr
<b>Voraussetzungen:</b>	Schwimmen können!
<b>Bitte anmelden:</b>	ruderjugend@rv-nbg.de
<b>Kosten:</b>	25€

Geplanter Start: Anfang Mai

Rudern bedeutet Bewegung an der frischen Luft und kann sowohl Freizeit- als auch Leistungssport sein. Der ganze Körper wird gleichmäßig beansprucht, das Rhythmusgefühl und der Gleichgewichtssinn geschult, im Mannschaftsboot ist Teamgeist und Konzentration gefragt.

Das Gelände am Dutzendteich eignet sich hervorragend für Anfänger, da das Gewässer übersichtlich und seicht ist, es gibt keine Strömung und selten Wind. Fortgeschrittene Kinder und Jugendliche können nach entsprechender Schulung auch in Katzwang, unserem zweiten Standbein in Nürnberg, am Rhein-Main-Donau-Kanal trainieren.

**Ort:** Ruderverein Nürnberg von 1880 e. V.



Bayernstr. 136, 90478 Nürnberg  
Parkplatz vor dem Bahnhof Dutzendteich  
und Anschluss an S- und Straßenbahn  
sowie Busse.

Weitere Infos zu Kleidung, Trainingsmöglichkeiten und Handhabung der Corona-Regeln im Verein bei der Anmeldung.

Lukas Puschmann und Johannes Fischer  
(Jugendleitung im RV Nürnberg)



## Ausstellung im Loni-Übler-Haus

ETWAS GRÜNES MÜSSTE ES SEIN\*

Malerei von Bettina Jaenicke

„*Etwas Grünes müsste es sein*“, das wünscht sich die Hauptfigur in James Joyce' *Ulysses*. Für ihn ist das nicht weiter schwierig. Er weiß genau, was er will, nämlich: Spinat. Für alle anderen ist es nicht so einfach mit dem Grün – denn die aktuelle Ausstellung von Bettina Jaenicke erzählt von Gewässern und Wasserlabirynthen, Seerosen, Schafen und andren Naturerscheinungen, in unendlich schillernden und vielschichtigen Grüntönen, aber ebenso in der völligen Abwesenheit derselben – denn die Palette der Malerin enthält noch zahllose andere Farbtöne.

Aber schauen wir es uns an: Der Netzhaut entlang ins Blaue...

[www.bettina-jaenicke.de](http://www.bettina-jaenicke.de), Dauer der Ausstellung: bis 27.4.

\* [James Joyce, *Ulysses*, FaM 1975]



Kinkelstraße 2 • 90482 Nürnberg

- Individuelle Schuhkonzepte
- Orthopädische Maßschuhe
- Einlagen & Sporteinlagen
- Bandagen

Tel: 0911/9003 2099 • [www.gangwerk-orthopaedie.de](http://www.gangwerk-orthopaedie.de)

HAUT & VENEN  
PRAXIS ■ NÜRNBERG

DR. MED. JÖRG ZAJITSCHKEK

Äußere Sulzbacher Straße 124  
im Campus Nürnberg Ost (CNO)  
90491 Nürnberg | Telefon 0911 95666500

PrivatKassen und Selbstzahler

Dermatologie  
Minimal-invasive  
Krampfadentherapie  
Besenreiserbehandlung  
Lasertherapie  
ambulante Operationen  
Ästhetische Medizin  
Allergologie  
Hautkrebsvorsorge

[www.haut-venen-nuernberg.de](http://www.haut-venen-nuernberg.de)



TAUCH EIN IN  
UNSERE  
BREZENWELT!



brezen\_kolb



## Tiergartenmitteilung

### Nachwuchs bei stark gefährdeter Art: Grevyzebra im Tiergarten geboren

Feine Streifen, plüschige Ohren: Im Tiergarten der Stadt Nürnberg ist seit Kurzem ein junges Grevyzebra (*Equus grevyi*) zu sehen. Der Hengst wurde Mitte Januar 2024 geboren. Er hat sich sehr gut entwickelt und sich schnell in seine Gruppe integriert. Mit dem Fohlen leben aktuell vier Grevyzebras im Tiergarten, darunter auch die Stute Wamba: Sie ist 2019 im Tiergarten geboren und war der letzte Nachwuchs bei den Nürnberger Grevyzebras.

Grevyzebras gelten laut Weltnaturschutzunion IUCN als „stark gefährdet“. Da die Bestände in der Natur weiter abnehmen, wird der Aufbau von stabilen Reservepopulationen in Zoos immer wichtiger für den Erhalt der Art. Die Haltung und Zucht der Tierart wird deshalb innerhalb des europäischen Zooverbandes EAZA in einem Erhaltungszuchtprogramm EEP (EAZA Exsitu Programme) koordiniert. Auch der Tiergarten ist Teil dieses EEPs.

Das Fohlen ist der erste Nachwuchs von Stute Linda und Hengst George, der im Juni 2022 aus dem französischen „Le Pal Parc Animalier“ in den Tiergarten kam. „Die Mutter hat das Fohlen von Beginn an gesäugt und kümmert sich fürsorglich“, sagt Tierarzt und Kurator Dr. Hermann Will. „Wenige Tage nach der Geburt haben wir das Fohlen dann erstmals untersucht und die sogenannte Jungtierprophylaxe durchgeführt. Dabei versorgen wir das Tier unter anderem mit Vitaminen und Spurenelementen, um das Immunsystem zu stärken. Das Fohlen hat sich seitdem sehr gut entwickelt.“

Auch die Zusammenführung mit Vater George und der zweiten Stute Wamba hat reibungslos funktioniert. „In der Natur ist es üblich, dass sich die Stuten nur zur Geburt zurückziehen und sich schon kurz danach mit dem Fohlen wieder der Gruppe anschließen. Das halten wir auch im Tiergarten so“, erklärt Revierleiter und Tierpfleger Oliver Fürkel. „Es ist schön zu sehen, wie sich die beiden Stuten um das Fohlen kümmern und es abschirmen, wenn der Hengst zu nahe kommt. Das Fohlen lernt aber inzwischen auch immer mehr, sich zu verteidigen.“

Der junge Hengst kann voraussichtlich ein Jahr in der Gruppe bleiben, ehe er zur Konkurrenz für Vater George wird. Wie es mit der Gruppe dann weitergeht, wird im Rahmen des EEP entschieden.





## Dr. med. Brigitte Bock

Fachärztin für Frauenheilkunde und Geburtshilfe

Ostendstraße 229  
90482 Nürnberg  
Tel. 0911 - 54 62 52  
Fax: 0911 - 54 62 57

info@dr-brigitte-bock.de  
www.dr-brigitte-bock.de



Spezielle Geburtshilfe und Perinatalmedizin  
Weberführende diff. Sonographie des Feten  
Psychosomatische Grundversorgung  
Farb-Doppler-Sonographie  
3D/4D Ultraschall

Mammasonographie  
Ambulante Operationen  
Ernährungsberatung  
Teenagersprechstunde  
Akupunktur



**DR. SANDROCK  
& PARTNER**

Brno Fachklinik für Herz & Lunge

Sie finden uns in der  
Ostendstr. 115, Nürnberg



### Fachärzte für Pneumologie | Schlaflabor

Dr. med. Johanna Waltheim-Hösel

Dr. med. Valdet Mernaj

☎ 0911 – 22 25 40

✉ termin@pneumologie-in-nuernberg.de

🌐 www.pneumologie-in-nuernberg.de



Facharzttermin innerhalb von 5 Werktagen!

Zusammen mit unseren Kollegen der Kardiologie bieten wir beide  
Fachrichtungen an einem Standort an.

# Meisterbetrieb Rolladen-Dümler

Jalousien Markisen Funkmotorantriebe

*Alles aus einer Hand!*

- ▣ Zeitschaltuhren
- ▣ Fliegengitter
- ▣ roma-Garagentore
- ▣ Reparaturen

Bürgweg 31  
90482 Nürnberg  
Telefon: 09 11 / 54 47 26  
Fax: 09 11 / 54 26 77

www.rolladen-duemler.de  
rolladen.duemler@gmx.de



Rolladen- und  
Sonnenschutztechnik,  
Innung Nordbayern

## Kleintierzüchterverein Nürnberg Mögeldorf (ca. 1920) (StadtAN C7 / V VP 5657)

Einem Auszug aus dem Protokoll der Generalversammlung vom 18.1.1922 ist zu entnehmen:

Die Mitgliederzahl für 1921 betrug 128 Mitglieder. 1921 gab es eine Generalversammlung, elf Monatsversammlungen und 18 Verwaltungssitzungen. Am 4. / 5. Juni 1921 fand eine erste Lokalausstellung auf dem Schmausenbuck statt, am 18. Dezember 1921 eine Weihnachtsfeier mit Verlosung und Tanz.

Der Verein beteiligte sich auch an den zwei Ausstellungen des Bezirksvereins der Kleintierzüchter, von welchen die eine im Januar 1921 in der städtischen Geflügelmarkthalle und die andere in den Räumen der Restauration Stadtpark veranstaltet wurde. Bei diesen Ausstellungen erhielt der Verein acht erste, elf zweite und fünf dritte Preise.

<b>Einnahmen</b>	34.658,60	inkl. Anteilsscheine
<b>Ausgaben</b>	29.634,02	inkl. Futtermittel
	5.025,58	
	5.074,35	Anteilsschein
	<b>49,77</b>	Defizit

Zum Vorstand gehörten:

- Erster und Zweiter Vorsitzender
- Erster und Zweiter Kassier
- Erster und Zweiter Schriftführer
- Futtermeister, Kaninchenobmann, Geflügelobmann, Ziegenobmann

Satzungen des Kleintierzüchtervereins Nürnberg Mögeldorf, Mitglied des Landesverbandes und der bayerischen Bundesgruppe haben sich noch aus den 1930iger Jahren erhalten: Darin heißt es auszugsweise:

„§ 1 Zweck des Vereins

Der Verein erstrebt die Förderung und Verbreitung der Kleintierzucht unter Berücksichtigung derselben in der volkswirtschaftlichen Beziehung. Dieses sucht er zu erreichen durch gegenseitiges Austauschen der gemachten Erfahrungen, durch praktische Versuche, durch

Abhaltung von Vorträgen, durch Verwertung der einschlägigen Produkte, durch Vermittlung von An- und Verkäufen von Tieren und gemeinschaftliche Beschaffung von Futtermitteln und Geräten.

§ 2

Als Mitglied kann jede Person ohne Unterschied des Geschlechts aufgenommen werden, die das 18. Lebensjahr vollendet hat, im Besitz der bürgerlichen Ehrenrechte ist und für die Zwecke des Vereins sich interessiert. [...]“

Neuwahlen des Vereins fanden alle 5 Jahre statt. Der Verein war auch Mitglied im Reichsverband Deutscher Kleintierzüchter e.V.



Berlin SWL, Hafenplatz 5: In der dortigen Satzung steht: „Zweck des Vereins:

Der Verein bezweckt in Zusammenarbeit mit den zuständigen Stellen des Reichsnährstandes und des Reichsverbandes deutscher Kleintierzüchter, im besonderen derjenigen Reichsfachgruppen desselben, denen der Verein als Mitglied angehört, die Förderung und Verbreitung der Kleintierzucht unter besonderer Berücksichtigung der volkswirtschaftlichen Bedeutung derselben.“

Die letzte Information stammt aus dem Jahr 1939, wo nur noch über die Existenz eines Vorstands und zweier Mitglieder berichtet wird, es jedoch kein Vereinslokal mehr gibt und auch keine Wahlen mehr durchgeführt werden.



Bindergasse 16 | 90403 Nürnberg | Telefon 0911 - 376 60 60  
[www.boeller-immobilien.de](http://www.boeller-immobilien.de) | [info@boeller-immobilien.de](mailto:info@boeller-immobilien.de)

VERKAUFEN . VERMIETEN . BERATEN

# ÜBELEIN <sup>GmbH</sup>

Malergeschäft seit 1946



über 70 Jahre

Goldweiherstraße 58  
 90480 Nürnberg

- Telefon 0911 / 404532
- Telefax 0911 / 4010395
- [info@maler-uebelein.de](mailto:info@maler-uebelein.de)
- [www.maler-uebelein.de](http://www.maler-uebelein.de)



<p>PRAXISZEITEN:</p> <p><b>Montag</b> 08.00 -12.00 14.00 -18.00</p> <p><b>Dienstag</b> 08.00 -12.00 14.00 -18.00</p> <p><b>Mittwoch</b> 08.00 -13.00</p> <p><b>Donnerstag</b> 08.00 -12.00 14.00 -19.00</p> <p><b>Freitag</b> 08.00 -13.00</p>		<p>Ästhetische Zahnheilkunde Implantologie Parodontologie Kinderzahnheilkunde professionelle Zahnreinigung</p> <p><b>Dr. med. dent. Ralf Kurtz</b> <b>Zahnärztin Nikola Kurtz</b></p> <p>Termin nach Vereinbarung Tel. <b>0911-541929</b></p> <hr/> <p><a href="http://www.zahnarztpraxis-kurtz.de">www.zahnarztpraxis-kurtz.de</a> Ginsterweg 21   90480 Nürnberg</p>
--	---	--

	<p><b>Flister</b> <b>Sanitär + Wärmetechnik</b> <i>Ihr Meisterbetrieb in Laufamholz</i></p>
<p>Happurger Str. 62 90482 Nürnberg</p>	<p><a href="mailto:info@flister-technik.de">info@flister-technik.de</a> <a href="http://www.flister-technik.de">www.flister-technik.de</a></p>
<p><b>Tel. 0911/77 44 85</b></p> <p><i>Flister. Ihr Spezialist für saubere Heizungstechnik im Großraum Nürnberg.</i></p>	

Anwaltskanzlei Uwe Willmann Tel. 09 11 / 54 41 290  
TS: WirtschaftsR - InsolvenzR - SteuerstrafR

**[www.das-steuerstrafrecht.de](http://www.das-steuerstrafrecht.de)**

<p>NOVA DRUCK BEDEUTET</p> <p><b>REGIONALITÄT</b> UNSERE HERZENSANGELEGENHEIT</p> <p><b>NACHHALTIGKEIT</b> UNSERE VERANTWORTUNG</p> <p><b>QUALITÄT</b> UNSER ANSPRUCH</p>	 <p><b>Nova Druck</b> Goppert GmbH <i>Ihre Nr. 1 für individuelle Drucksachen</i></p>
<p><a href="http://www.nova-druck.de">www.nova-druck.de</a></p>	







# BROCHIER

## GEBÄUDE- TECHNIK VERBINDET

Mach mit im Team!  
Start ab September 2024.  
Bewirb Dich jetzt!

**Wir bilden aus (m/w/d):**

- > Anlagenmechaniker Sanitär-, Heizungs-, Klimatechnik
- > Elektroniker Energie-, Gebäudetechnik
- > Mechatroniker Kältetechnik
- > Fachkraft Rohr-, Kanal-, Industrieservice
- > Tiefbaufacharbeiter Kanalbau
- > Flaschner/Klempner



[brochier-gruppe.de](http://brochier-gruppe.de)



## ZAHNARZTPRAXIS CHRISTIAN BERNDT

Implantologie - Parodontologie - Laserbehandlung

Ostendstr. 40  
90402 Nürnberg  
Tel: 0911 - 46 64 14  
Fax: 0911 - 46 98 46  
Termine nach Vereinbarung

[www.keepsmile.de](http://www.keepsmile.de)  
[info@keepsmile.de](mailto:info@keepsmile.de)



## Praxis für Physiotherapie & Osteopathie

### Schmerztherapie und Massage (KG, MT, KG-ZNS, Lymphdrainage, B-Bad, Elektroth.)

**Thomas Szczudlowski**  
**Mögeldorf**  
**Ziegenstr. 110**  
**Tel.: 0911-575 29 289**

## Der Turnsport in Mögeldorf

Für jeden Ort waren drei Vereine wichtig: Der Singverein (1837-1921), zugleich ältester Verein in Mögeldorf, der Stahlbogenschützenverein (Schnepperer) von 1856/1857 (bis 8. Mai 1945) im Sinne der Landesverteidigung sowie der Turnverein. Letztere waren nach der gescheiterten verfassungsgebenden Versammlung in der Frankfurter Paulskirche 1848 im Zeichen der Restauration verdächtig und wurden daher häufig verboten. Für Mögeldorf läßt sich daher erst 1862 ein erster Turnverein nachweisen. Außer einer Erwähnung im Stadtarchiv Nürnberg sowie den Statuten im landeskirchlichen Archiv der evangelischen Landeskirche gibt es dazu aber keine weiteren Unterlagen oder Erinnerungen.

Der zweite Gründungstag u.a. eines Turnvereins war der 28. September 1864. Hier gründete sich die „Freiwillige Turn- und Feuerwehr Mögeldorf“. S. hierzu den Bericht in Unser Mögeldorf 71. Jahrgang, Heft 3, Seite 11.

Der heutige Turnsport, natürlich im Laufe der Geschichte ständig um neue Sportarten erweitert und ausgebaut, wurde dann im Jahr 1879 begründet, heute fortgeführt von der Sportvereinigung Mögeldorf 2000. Am 16. März 1879 gründeten 39 Sportler den „Turnverein Mögeldorf“.

Zum Gründungsakt in der Gastwirtschaft „Zur Rose“, fanden sich 39 Mitglieder ein. Die sportlichen Aktivitäten fanden in der Gaststätte bzw. draußen im Wirtsgarten statt. Da die Mitgliederzahl so stark anwuchs, wechselte der Verein schon ab 1881 in Garten und Saal der Restauration „Zur Ostbahn“.

1882 fand die Fahnenweihe im Ritter St. Georg statt, die Festivitäten aber im Vereinslokal „Zur Ostbahn“. Sehr schnell griff man ins Wettkampfgeschehen ein und konnte schon bald große Erfolge auf Landes- wie auf Bundesebene erreichen. Neben dem großen sportlichen Engagement wurde aber das Gemeindeleben bereichert mit Faschingsveranstaltungen, Bällen, Kirchweih, Theaterveranstaltungen, Varietes, Weihnachtsfeiern.

1887 wurde dann zur Überraschung des Turnvereins ein neuer, weiterer Turnverein gegründet, nämlich der Männer-Turn-Verein Mögeldorf, der in der Gaststätte Guthmann beheimatet war.

Dazu gesellte sich im Jahr 1895 der Arbeiter-Turnverein – Bahnfrei – Mögeldorf“ in der Schönen Aussicht in der Mögeldorfer Hauptstraße.

Weitere Namen aus der Mögeldorfer Sportwelt waren: Sportvereinigung Nürnberg-Ost, Phoenix, Morgenrot.



**RICHTER**  
... richtig gut zum Fuß!

Orthopädie · Schuhe · Bewegung

- Schuheinlagen
- Bandagen und Orthesen
- Kompressionsstrümpfe
- Lauf- und Bequemsschuhe
- Schuhe nach Maß

2 x in Nürnberg  
**Am Stadtpark 2** (im Parcside)  
 Telefon: 0911 / 891 08 03  
**Leipziger Straße 31**  
 Telefon: 0911 / 59 49 92

 [www.richterpaedie.de](http://www.richterpaedie.de)

# foto föhst

Wir kaufen Ihre alten Kameras gegen Barzahlung  
und bieten Ihnen Inzahlungnahme bei Neukauf an!  
Wir entwickeln noch Ihre Filme und digitalisieren Ihre Negative.

Zerzabelshofer Hauptstrasse 20  
Tel. 0911/ 944680  
Mobil 0172 811 8105



## AN-UND VERKAUF

ANTIQUITÄTEN  
ANKAUF



## Roland Reis

WIR KAUFEN ANTIQUITÄTEN  
ALLER ART GEGEN BARZAHLUNG

Komplette Wohnungsaufösungen - Entrümpelung und Teil-Entrümpelung Tapetenlösungen  
alles zum Festpreis - Jederzeit Terminvereinbarung möglich

Mobil 0171 2449600 Zerzabelshofer Hauptstrasse 20

MARIA GALLAND

MARIAS  
Kosmetikstudio

Fachfußpflege

Kosmetik (Behandlung mit  
Maria Galland Produkten)

MBC HYPERPULSE  
(Dauerhafte Haarentfernung)

Laufenholzstr. 45  
(im tu Hair Design)  
90482 Nürnberg  
Tel. 01754108655

tu  
Hair Design

Laufenholzstr. 45  
90482 Nürnberg  
Tel. 0011-8430612  
www.tu-hairdesign.de

MARIA GALLAND  
761  
NORMALE  
REINIGER  
HYDRATANT



**Dr. med. Lothar Walther**

**D.A.L.M**

Diploma in Aesthetic Laser Medicine

Angestellte Hautärzte

Anke Reichl, Dr. Theo Neudeck, Dr. Livia Meyer - Wildt

**Behandlung aller Hautkrankheiten  
Hautkrebsvorsorge und -therapie**

**Allergien:**

Diagnostik und Therapie.

**Schwerpunkt Lasertherapie:**

Couperose, Besenreiser, Epilation,  
Tattoos, Alters- und Pigmentflecken,  
Falten, Narben, Warzen, Nagelpilz etc.

**Ästhetik:**

Botox, Filler/Hyaluronsäure, MicroNeedling,  
fraktionierter CO<sup>2</sup>-Laser zur Hautverjüngung,  
PRP (Plättchenreiches Plasma, Hautbild-  
verbesserung durch körpereigene Substanzen).



**Hautarzt Allergologie**

Mögeldorfer Arzteezentrum (MÄZ)

Ostendstraße 229 - 90482 Nürnberg

Telefon 0911 / 37 65 310

Sprechzeiten nach Vereinbarung

[www.hautaerzte-nbg.de](http://www.hautaerzte-nbg.de)

online-Termine unter: [doctolib.de](http://doctolib.de)

## SUSHI RESTAURANT

N  
I  
K  
K  
E  
I

HASHI

F  
U  
S  
I  
O  
N

## JAPANESE - PERUVIAN CUISINE



Nikkei, japanische Kochkunst vereint mit peruanische Würze. Gesund und kulinarisch einzigartig.



Ostendstr. 196 | 90482 Nürnberg

Tel.: 0911 - 95 05 27 27

Mail: [info@hashi-restaurant.de](mailto:info@hashi-restaurant.de)[www.hashi-restaurant.de](http://www.hashi-restaurant.de)

Mo. – Fr.: 11:30 – 14:30 Uhr | 17:30 – 23:00 Uhr  
Samstag: 17.30 – 23.00 Uhr | Sonntag Ruhetag



## Physio am Schloss Mögeldorf

Mensch Sein Wohl Fühlen Auf Leben

Laufamholzstraße 5

90482 Nürnberg

Tel. 0911/25 57 97 05 · Fax: 0911/25 57 95 85

Terminvereinbarung telefonisch, per E-Mail oder online möglich

[info@physio-am-schloss-moegeldorf.de](mailto:info@physio-am-schloss-moegeldorf.de)

Dr. Doreen Becker

[www.physio-am-schloss-moegeldorf.de](http://www.physio-am-schloss-moegeldorf.de)**Dr. med.****Gabriel Grabowski****Internist u. Lungenfacharzt**

Internistische Vorsorge

Äußere Sulzbacher Str. 124

90491 Nürnberg

Im **CNO** (Campus Nürnberg Ost)Tel.: **0911/593026**

## 24h Betreuung zuhause - wertgeschätzt und gut versorgt



Unsere  
Aufgabe:

Daheim  
statt Heim



leben zuhause

Beratung & Vermittlung 24h-Pflege

Das **Leben im Alter** stellt in der Regel jeden irgendwann einmal vor eine **Herausforderung**.

**Oft** übersteigt das **Bedürfnis an Unterstützung** ab einem gewissen Punkt das, was **Angehörige und ambulante Pflegedienste leisten können**.

Mit unseren Partneragenturen in Osteuropa finden wir **gewissenhaft die richtige Betreuungskraft** für Ihre Anforderungen.

**Ich berate Sie gerne umfassend und kompetent. Kontaktieren Sie mich:**

Leben zuhause, Dipl. Jur. univ. Michaela Schmelmer  
Telefon 0911/13 02 73 78 | Mobil 0162/ 219 10 77  
post@leben-zuhause.info | www.leben-zuhause.info  
Viatissstr. 4D | 90480 Nürnberg

 **Boos & Dr. Hagen** oHG

Steuerberater  
Wirtschaftsprüfer

**Ihr kompetenter Partner für Mittelstands- und Familienunternehmen zu allen Themen aus Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung.**

Unsere Tätigkeitsschwerpunkte sind:

- Erstellung von Jahresabschlüssen
- Laufende Finanz- und Lohnbuchführung
- Beratung bei Unternehmensgründung, -nachfolge und -kauf
- Gesetzliche und freiwillige Jahresabschlussprüfungen durch die Auretax GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

**WIR  
SUCHEN  
VERSTÄRKUNG  
FÜR UNSER  
TEAM!**

**Boos & Dr. Hagen oHG**  
Steuerberater • Wirtschaftsprüfer

Lina-Ammon-Straße 30 • 90471 Nürnberg  
Telefon 0911/98978720  
nuernberg@auretax.de • www.auretax.de

Gesellschafter und Geschäftsführer  
WP/StB Dipl.-Kfm. Dr. Alexander Hagen • StB Dipl.-Kfm. Michael Boos



## Keine Angst vor Herzinfarkt – richtige Vorsorge schafft Sicherheit

Gemeinschaftspraxis  
Dres. Haggenmiller/Jeserich



Dr. Haggenmiller



Prof. Dr. Jeserich

Ihr Herz und  
Ihre Gefäße  
sind bei uns  
in besten  
Händen

### Königstraße 39 (Kaiserhof)

Königstraße 39 · 90402 Nürnberg  
Telefon 0911 209209  
Fax 0911 2059962

### Filialpraxis in den Sebalder Höfen

Schickenhof 6 · 90403 Nürnberg  
Telefon 0911 468115  
Fax 0911 461545

info@praxis-haggenmiller.de  
info@praxis-jeserich.de  
www.praxis-haggenmiller.de  
www.praxis-jeserich.de

## Mebold Bad & Heizung Service für Heizung, Sanitär und Klima aus Meisterhand



Öl- und Gasheizungen  
Energiesparende Brennwerttechnik  
Wärmepumpen  
Pelletheizungen

Moderne Badplanung  
Sanierung  
Barrierefrei  
Kundendienst

Christophstraße 15  
90482 Nürnberg  
www.m-mebold.de

Büro 0911-95 32 77 30  
Fax 0911-95 32 77 31  
bad-heizung@m-mebold.de

## Sehen bedeutet ... ENTDECKEN



## Kompetenz in Augenheilkunde

- 👁 Moderne Diagnostik
- 👁 Kindersprechstunde
- 👁 Angenehmes Ambiente



OBER SCHÄRRER  
GRUPPE

www.osg.de

### MVZ Nürnberg Filiale Mögeldorf

Ostendstraße 229  
90482 Nürnberg  
fon: 0911-239832-0



## HALS, NASE & OHREN

PRIVATPRAXIS FÜR HNO-HEILKUNDE & ALLERGOLOGIE

### DR. INES WEINZIERL

Lauterholzstraße 57 • 90482 Nürnberg  
T: 0911 540 88 355 • F: 0911 540 88 356  
praxis@hals-nase-ohren.com



SCAN FÜR ONLINE-TERMINE



#### DIE LEISTUNGEN UNSERER HNO-PRAXIS

Allgemeine HNO-Heilkunde • Kinder-Sprechstunde  
Allergiediagnostik & -therapie • Schnarchen & Schlafapnoe  
Hör- & Gleichgewichtsdiagnostik • Hausbesuche  
Vorsorge & Gesunderhaltung

# N<sup>Stefan</sup> Nützel

## Zahntechnisches Labor

## Präzision für Ihr Lächeln

Implantologie  
Metallfreie Kronen und Brücken  
Keramikinlays  
Individuelle Ästhetik  
Biomechanische Kauflächen

Äußere Sulzbacher Straße 15 • 90489 Nürnberg  
e-mail: kontakt@nuetzel-zahntechnik.de  
Telefon (09 11) 2 87 87 61 • Fax (09 11) 2 87 87 63



## MICHAEL WILLMAR STEUERKANZLEI

DIPL.- KAUFMANN, STEUERBERATER  
OSTENDSTR. 196 90482 NÜRNBERG  
INFO@STEUERKANZLEI-WILLMAR.DE

TELEFON 09 11. 23 88 59 . 0  
FAX 09 11. 23 88 59 . 20 MOBIL 01 71. 5 66 51 56  
WWW.STEUERKANZLEI-WILLMAR.DE

KLASSISCHE STEUERBERATUNG

GESTALTUNGSBERATUNG

BETRIEBSWIRTSCHAFTL. BERATUNG

FINANZ- / LOHNBUCHHALTUNG, JAHRESABSCHLUSS,  
PRIVATE UND BETRIEBLICHE STEUERERKLÄRUNGEN  
EXISTENZGRÜNDUNG, PRIVATE UND BETRIEBL.  
NACHFOLGE, BEGLEITUNG BEI BETRIEBSPRÜFUNGEN  
ERTRAGS- / LIQUIDITÄTSPLANUNG, RECHTSFORM-  
WAHL, RATINGBERATUNG / BONITÄTSSTÄRKUNG

Alle Bäder dieser Welt!

**SANITÄR-HEINZE**

IHR WEG ZUM IDEALEN BAD!

SANIERUNG,  
NEUBAU,  
UMBAU:  
SIE HABEN DEN  
GRUNDRISS -  
WIR DEN PLAN

Vereinbaren  
Sie Ihren Termin  
zur Badberatung!  
Tel.  
0911/54 09 152

Stammhaus - Freiligrathstraße 30 - 90482 Nürnberg - Tel. 0911 54 09 262  
Bäderloft - Sigmundstraße 110 - 90431 Nürnberg - Tel. 0911 300 1130 180



©DANA

Steuerberater  
Vereidigter Buchprüfer  
Rechtsbeistand

Bernd  
Bodo  
Fischer

Diplom-Kaufmann

### Unsere Leistungen

- ▶ Steuererklärungen für Privatpersonen
- ▶ Jahresabschlüsse und Steuererklärungen für Unternehmen und Freiberufler
- ▶ Buchführungen
- ▶ Lohn- und Gehaltsabrechnungen
- ▶ Gerichtliche und außergerichtliche Rechtsbehelfe
- ▶ Existenzgründungen

Familienunternehmen  
mit 35-jähriger Tradition

Ibisweg 2 · 90480 Nürnberg · Telefon (09 11) 54 44 89-0  
Fax (09 11) 54 44 89-99 · www.steuerberater-fischer.com

## Frauenarztpraxis Dr. med. univ. Adrian Paal

Mädchensprechstunde · Krebsvorsorge ·  
ambulante und stationäre Operationen · Schwangerschaftsvorsorge

**Sprechzeiten:** Mo. Di. 8.00-12.00 Uhr 14.00-18.00 Uhr  
Mi. 8.00-13.00 Uhr  
Do. 8.00-12.00 Uhr 15.00-20.00 Uhr und 16.00-17.00 Uhr offene Mädchensprechstunde  
Fr. 8.00-14.00 Uhr  
Sa. Sprechstunden n. V.



Laufamholzstr. 57, 90482 Nürnberg, Tel. 0911-542977

Seit 1967 ihr zuverlässiger Partner  
Wir sind für Sie da.



Schlaunstr. 29 ● 90480 Nürnberg ● Tel 0911- 54 40 577 ● eder-immo@t-online.de ● www.ederimmo.de

## Frauenarztpraxis

### Irina Haffner

Fachärztin für Gynäkologie  
und Geburtshilfe

Schmausenbuckstraße 4  
90482 Nürnberg

info@frauenarztpraxis-haffner.de  
www.frauenarztpraxis-haffner.de

**Fon:** 0911 5460234 • **Fax:** 0911 5484101

Öffnungszeiten:

**Mo.** 8.00 – 13.00 und  
14.00 – 18.00 Uhr

**Di.** 8.00 – 12.00 und  
13.00 – 17.00 Uhr

**Mi.** 8.00 – 13.00 Uhr

**Do.** 8.00 – 13.00 und  
14.00 – 18.00 Uhr

**Fr.** 8.00 – 13.00 Uhr



eMobilität – sind  
Sie schon so weit?



Ihr Profi rund  
um Ihre eMobilität

**deffner**  
elektro elektronik  
FACHBETRIEB FÜR GEBÄUDETECHNIK

Ostendstraße 132  
90482 Nürnberg  
Telefon: 0911 / 95 45 95 3  
mail@deffner-elektrotechnik.de  
www.deffner-elektrotechnik.de





**Preventive Care Center**

Fachärzte | Hausärzte | Vorsorge | Therapie

*„Gesundheit ist nicht alles,  
aber ohne Gesundheit  
ist alles nichts.“*

*Arthur Schopenhauer*



Preventive Care Center  
Forchheimer Str. 8 | 90425 Nürnberg  
Telefon +49 (0) 911-37 66 23-0



**Zentrum für  
Innovative  
Radiologie**

Privatpatienten | Selbstzahler | BG-Fälle | Unternehmen

*Modernste Technologie.  
Menschliche Fürsorge –  
Unser Versprechen an Sie.*

🕒 Termine innerhalb von 48 Stunden



Zentrum für Innovative Radiologie  
Dr. Sajad Hamel  
Forchheimer Str. 8 | 90425 Nürnberg  
Telefon +49 (0) 911-37 66 23-23

## Beitrittserklärung

Ich erkläre hiermit meinen Beitritt zum  
**Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V.**

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Beruf: \_\_\_\_\_ geb. am: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_ Ruf-Nr.: \_\_\_\_\_

E-Mail-Adresse: \_\_\_\_\_

Beginn der Mitgliedschaft: \_\_\_\_\_ Jahresbeitrag **10 Euro** (Mindestbeitrag)

### Ehegatte/Partner

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Beruf: \_\_\_\_\_ geb. am: \_\_\_\_\_

Jahresbeitrag für beide Partner zusammen: **15 Euro** (Mindestbeitrag)

### Familienmitglieder (minderjährige Kinder):

1. Kind Vor- und Nachname \_\_\_\_\_ geb. am \_\_\_\_\_

2. Kind Vor- und Nachname \_\_\_\_\_ geb. am \_\_\_\_\_

Jahresbeitrag für Familienmitgliedschaft: **20 Euro** (Mindestbeitrag)

Bei Heftversand außerhalb Mögeldorf wird eine Kostenpauschale von 10 € p.a.erhoben.

Ich bitte um Zusendung des Heftes.

Bitte betreffendes ankreuzen: den Jahresbeitrag und ggf. Versandpauschale werde ich

durch Lastschriftverfahren bezahlen (bitte Rückseite ausfüllen)

an den Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. überweisen  
Sparkasse Nürnberg, Konto-Nr. 1 151 903, BLZ 760 501 01  
IBAN: DE65 7605 0101 0001 1519 03, BIC: SSKNDE77XXX oder  
VR Bank Nürnberg, Konto-Nr. 6 49 99 45, BLZ 760 695 59  
IBAN: DE34 7606 9559 0006 4999 45, BIC: GENODEF1NEA

Wenn der Ehegatte bereits Mitglied ist, bitte nur den unteren Teil der Beitrittserklärung ausfüllen.

Nürnberg, den \_\_\_\_\_

Unterschrift(en)

Mit der Veröffentlichung des Namens ohne Adresse bin ich einverstanden:  ja  nein

Bitte einsenden an Wolfgang Köhler, Zochastr. 2, 90480 Nürnberg

## Erteilung einer Einzugsermächtigung

Ich ermächtige / Wir ermächtigen den Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. widerruflich, die fälligen Vereinsbeiträge durch Lastschrift einzuziehen.

### SEPA-Lastschriftmandat:

Ich ermächtige / Wir ermächtigen den Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. Zahlungen von meinem / unserem Konto **meinen Jahresbeitrag in Höhe von € .....** mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein / weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. auf mein / unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

**Hinweis:** Ich kann / Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem / unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

**Zahlungsart:** Wiederkehrende Zahlung; 1 x jährlich

Name (Kontoinhaber): \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

IBAN (max. 22 Stellen):

BIC (8 oder 11 Stellen):

---

Ort

Datum (TT/MM/JJJJ)

Unterschrift

Zahlungsempfänger:

Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V., Zochastr. 2, 90480 Nürnberg-Mögeldorf

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE28 ZZZ 00000 527242

Mandatsreferenz (vom BV auszufüllen):

An: Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V., Zochastr. 2, 90480 Nürnberg-Mögeldorf

Telefon: 0911 5 46 07 65 · E-Mail: buergerverein@moegeldorf.de

### Datenschutzbestimmung:

Ich willige ein, dass der oben genannte Verein als verantwortliche Stelle, die in der Beitrittserklärung erhobenen personenbezogenen Daten wie Name, Vorname, Geburtsdatum, Adresse, E-Mail-Adresse, Telefonnummer, Funktion im Verein und Bankverbindung ausschließlich zum Zwecke der Mitgliederverwaltung, des Beitragseinzuges und der Übermittlung von Vereinsinformationen durch den Verein und für alle in der Satzung genannten Zwecke verarbeitet und genutzt werden. Eine Übermittlung von Daten an übergeordnete Institutionen und eine Datenübermittlung an Dritte findet nicht statt. Eine Datennutzung für Werbezwecke findet ebenfalls nicht statt. Bei Beendigung der Mitgliedschaft werden die personenbezogenen Daten gelöscht, soweit sie nicht entsprechend der gesetzlichen Vorgaben aufbewahrt werden müssen. Jedes Mitglied hat im Rahmen der Vorgaben der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) und des Bundesdatenschutzgesetzes n.F. (DSAnpUG EU) das Recht auf Auskunft über die personenbezogenen Daten, die zu seiner Person bei der verantwortlichen Stelle gespeichert sind. Außerdem hat das Mitglied, im Falle von fehlerhaften Daten, ein Korrekturrecht.

Beschwerdestelle ist das Bayerische Landesamt für Datenschutzaufsicht (BayLDA) Promenade 27, 91522 Ansbach.

---

Ort, Datum

Unterschrift des Mitglieds/gesetzlicher Vertreters



BRITISCHE & REGIONALE KÜCHE

RESTAURANT  
**ZUM STAMOS**

*Gastronomie aus Leidenschaft*







WINTERÖFFNUNGSZEITEN  
DI, FR. UND SA. VON 12.00 UHR BIS 23.00 UHR  
MI. UND DO. 15.00 UHR BIS 24.00 UHR  
SO. 10.00 UHR BIS 22.00 UHR  
MONTAGS RUHTAG

AB MAI BIS OKTOBER  
DURCHGEHEND GEÖFFNET  
MONTAGS AB 9.00 UHR

Facebook



SPVGG. Mögeldorf 2000 e.V.  
Dienstzweiferstrasse 26  
90480 Nürnberg  
Tel.: 0911 54 60 554

Visit-Card



**Ganzheitliche Physiotherapie  
+ Osteopathie**

**THERAPIE  
KONZEPT**  
Ganzheitliche Physiotherapie  
+ Osteopathie  
*Mögeldorf*

Als Patient stehen Sie, die Zufriedenheit und Verbesserung Ihrer Lebensqualität im Mittelpunkt unseres Interesses. Daher legen wir Wert auf eine umfangreiche und nachhaltige Therapie und Beratung.

**Ihre Annette Sommer**  
alle Kassen und Privat | Termine nach Vereinbarung

Mögeldorfer  
Hauptstraße 51  
90482 Nürnberg  
**0911 - 93 162 168**  
[www.therapiekonzept-moegeldorf.de](http://www.therapiekonzept-moegeldorf.de)

Ich schwör' auf meinen  
**Wohlfühlfriseur!**

**CutColor**  
H A  R M O D E

Mögeldorfer Hauptstraße 34 · 90482 Nürnberg  
Tel: 0911 5 44 13 06 · Mail: [cutcolor96@gmail.com](mailto:cutcolor96@gmail.com)  
Di bis Fr 9-18 Uhr, Sa 8-13 Uhr, Montag nach Vereinbarung  
[www.cut-color-haarmode.de](http://www.cut-color-haarmode.de)

# Computerprobleme?



0911 - 59 828 767

- Reparatur (vor Ort und Werkstatt)
- Um- und Aufrüstung
- Einführungen für Jung und Alt
- Beratung in Hard- und Software
- Einrichtung von Telefon/IP-Anschlüssen
- Individuelle Systemfertigung
- Systemüberprüfung und Wartung
- Virenschutz (Beratung und Installation)
- Systembetreuung
- Netzwerkplanung, -installation und -pflege

## Michael Schüßler PC-Notdienst

Streubuck 1 90475 Nürnberg

E-Mail: [info@pcn-nbg.de](mailto:info@pcn-nbg.de)



**W. Mödl** Seit 1948

Bauunternehmung, Stuckgeschäft  
Altbausanierung, Gerüstbau

90482 Nürnberg  
Dagmarstraße 6

Telefon 54 61 94  
Fax 54 61 99

**Wow! So leicht geht's  
zur Traumküche!**

Gerne beraten wir Sie  
im Küchenstudio – oder  
ganz entspannt bei  
Ihnen zu Hause.



**DIE KÜCHEN  
PLANER**  
habicht + sporer

Laufamholzstraße 116  
90482 Nürnberg

Tel: [+49] 91 95496-0

[www.diekuichenplaner.de](http://www.diekuichenplaner.de)

Hirschaid · Nürnberg · Fürth · Roth

## Mögeldorf am Rande des Pegnitztales im Jahr 1740

### Ein Kartenausschnitt im Zeitenwandel

Im Jahr 1740 verlegte Matthäus Seutter seine bekannte Karte „Nürnbergischer Bezirk“. Obwohl inzwischen fast zweihundert Jahre vergangen sind, finden wir uns auf dieser Karte sofort zurecht. Etwas verwunderlich mag uns vielleicht der Tatbestand erscheinen, daß neben den Ortsnamen stets ein Bildchen der Ortschaft mit einem oder einigen charakteristischen Gebäuden eingetragen ist. Jeder, auch wer des Lesens damals nicht kundig war, konnte sich somit mühelos auf der Karte zurechtfinden. Mitte des 18. Jahrhunderts waren alle Ortschaften noch von Wiesen und Äckern umgeben, heute sind sie von der großstädtischen Bebauung umschlungen. Viele Jahrhunderte hindurch waren die Wiesen in der Pegnitztaale die Grundlage für die Mögeldorfer Viehwirtschaft. Die Steinbrüche auf dem Schmausenbuck lieferten seit dem Mittelalter das Material für den Bau Nürnbergs. Noch fehlt die 1859 eröffnete Eisenbahnlinie nach Hersbruck südlich und die 1877 nach Bayreuth eröffnete Strecke nördlich der Pegnitz.

Das größte Dorf auf der Karte ist Mögeldorf, wo einst ein königlicher Wirtschaftshof stand. Wie

vom König ausgestellte Urkunden belegen, weilte Konrad II. hier in „Megelendorf“ in den Jahren 1025 und 1030 auf seinen Reisen von Regensburg nach Bamberg. Schön ist auf der Karte die dreigeteilte Pegnitz zu sehen, wo sich einst die Furt befand, die der König benutzte. Heute erhält dieser Teil des Pegnitztales sein Gepräge durch den 1981 fertiggestellten Wührder Stausee, durch den die Bedrohung der Altstadt durch Hochwasser verhindert werden soll.

Angesichts der Kürze unseres Lebens neigen wir dazu, Landschaftsbilder, wie sie etwa unser zeitlicher Querschnitt mit dem Kartenbild von 1740 zeigt, statisch zu sehen. Dabei entgeht uns aber allzu leicht der ungeheure Wandel, der im Laufe der Zeiten stattfindet. An einem Extrembeispiel sei dies im Folgenden verdeutlicht: Wenn wir nämlich fragen, wie vor 300.000 Jahren der dargestellte Kartenausschnitt aussah, als nach dem Geologen Konrad Fickenscher, der 1930 das erste geologische Kartenblatt von Nürnberg entworfen hat, die vorletzte Eiszeit, die sog. Rißeiszeit begann, so ist die Antwort völ-



Ausschnitt aus der Karte von Matthäus Seutter: „Nürnbergischer Bezirk innerhalb denen so genannten Gräntz Wassern“, verlegt 1740 (Original der Karte im Privatbesitz von Prof. Dr. Hermann Rusam).

lig eindeutig: Ein fiktives Kartenblatt aus dieser Zeit sähe vollkommen anders aus: Von menschlicher Aktivität gäbe es in der Landschaft keinerlei Anzeichen. Doch auch die Pegnitz suchten wir in ihrem uns so vertrauten Tal vergeblich. Dem Laien erscheint die Mitteilung völlig unglaubwürdig, dass es damals zwar schon eine Urpegnitz gab, diese aber weiter im Norden auf den heutigen Anhöhen von Eichelberg, Kohlbusch, Platnersberg (er ist auf unserem Kartenausschnitt ganz oben unter dem „Thumenberg“ eingetragen), Steinplatte und Rechenberg floss. Die heutige Höhenlinie war damals Tiefenlinie und alles höher liegende Gestein nördlich und südlich davon ist seither abgetragen worden. Es fand eine völlige Reliefumkehrung statt. Der noch heute vorhandene Höhenrücken stellt die rißeiszeitliche Hochterrasse dar.

Für den Geologen ist die Beweisführung eindeutig: Auf den genannten Anhöhen finden wir überall gelblich/bräunliche Hornsteine, die aus dem Frankenjura stammen. Die „Steinplatte“ hat sogar ihren Namen von diesen Kieselsteinen. Die Hornsteine sind schön abgerundet. Das beweist, daß sie einst als Gerölle und zwar in dem Weg, der parallel zur Südmauer führt, und auf dem Durchgang vom Südtor in Richtung Pegnitz. Diese Hornsteine wurden freilich erst in sehr viel jüngerer Zeit abgelagert. Selbst heute käme es noch zu Ablagerungen von Hornsteinen, wenn nicht Wehre in der Pegnitz den Weitertransport der Gerölle hinderten.

Die heutige Pegnitz, wie wir sie in etwa auch schon auf dem Kartenblatt von 1740 sehen, fließt einige Dutzend Meter tiefer und weiter südlich als die Urpegnitz. Rund 300.000 Jahre hatte die Urpegnitz Zeit, sich durch Tiefenerosion und Seitenerosion zu ihrem heutigen Verlauf im Süden „vorzuarbeiten“.

Wenn heute im südlichen Teil des Jobster Friedhofes ein Grag ausgehoben wird, stößt man auf wunderschönen gelben Sand. Für den Fachmann besteht kein Zweifel, daß es sich um Schwemmsande der Pegnitz handelt. Sie wurden während der letzten, der so genannten Würmkaltzeit oder Würmeiszeit, hier abgelagert. Die Begriffe „Eiszeit“ und „Kaltzeit“ verwendet man oft synonym, obwohl man eigentlich von „Kaltzeit“ reden sollte. Es ist schon ein eigenartiger Gedanke, wenn man zwischen den Gräbern im Südteil des Friedhofs läuft, dass bis hierher einst der Wasserspiegel der Pegnitz



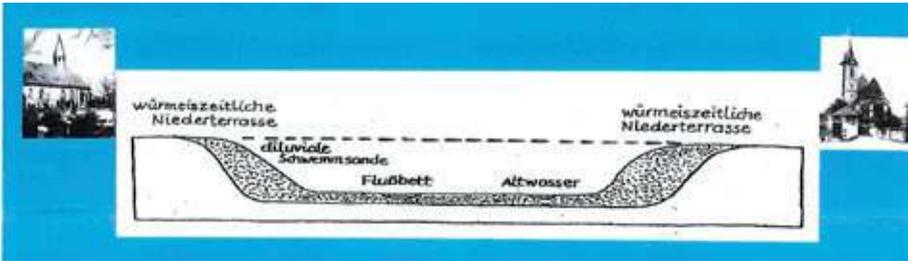
*Der abgebildete Hornstein wurde vom Verfasser auf dem Rechenberg gefunden. Er gehört zu den Ablagerungen der Urpegnitz während der vorletzten Kaltzeit, der sog. Ribkaltzeit vor 300.000 Jahren.*

gereicht hat.

Um dies alles recht zu verstehen, sei der größere Rahmen kurz aufgezeigt. Wir leben im so genannten Quartär, das vor etwa 2,6 Millionen Jahren begonnen hat. Während dieser erdgeschichtlichen Epoche erfolgte nach momentanem Stand der Wissenschaft 61 Mal ein Wechsel von Kaltzeit und Warmzeit. Für dieses offensichtlich rhythmische Phänomen gibt es allerdings bis heute keine allgemein anerkannte Erklärung. Die letzte Kaltzeit (Würmkaltzeit) endete bei uns vor etwa 11560 Jahren. Wir befinden uns gegenwärtig in einer Zwischeneiszeit.

In der aktuellen Klimadiskussion wird völlig übersehen, dass es neben der vom Menschen beeinflussten Klimaänderung auch einen natürlichen Klimawandel gibt.

Doch wie kam es zur Ablagerung der Schwemmsande beim Jobst Friedhof und beim Hallerschloß? Dazu sei eine einfache Kausalkette aufgestellt: Beginnen wir ganz banal: Wenn eine Kaltzeit herandrückt, wird es kälter. Wenn es kälter wird, gelangt weniger Wasser in das Flußbett. Damit sinkt aber die Fähigkeit des Flusses, Geröll zu transportieren. Es kommt zu einer verstärkten Ablagerung (Sedimentation). Das heißt, das Pegnitztal wird schließlich – für uns ist das kaum vorstellbar – bis oben hinauf völlig mit Sand aufgeschüttet. Wir finden daher die würmeiszeitlichen Schwemmsande sowohl im südlichen Teil des Jobster Friedhofes als auch beim Mögeldorfer Kirchenberg. So steht zum Beispiel das Hallerschloß neben der Kirche auf Schwemmsanden, die bei den Renovierungsarbeiten am Herrensitz für einige Schwierigkeiten sorgten.



Die Skizze zeigt ein geologisches Idealprofil durch das heutige Pegnitztal. Links (d.h. im Norden) sehen wir die Kirche St. Jobst, die gerade nicht mehr auf den eiszeitlichen Schwemmsanden steht, während auf der südlichen Niederterrasse das Hallerschloß auf den Schwemmsanden der würmeiszeitlichen Pegnitz erbaut wurde. Vor etwa 20000 Jahren war das gesamte Pegnitztal (in der Skizze bis zur gestrichelten Linie mit Schwemmsanden aufgefüllt). Auf diesem Niveau mäandrierte damals die Pegnitz (Bild: H. Rusam).

Der ganze Prozeß läßt sich nun auch umkehren: Wird es wieder wärmer, fallen die Niederschläge in Form von Regen. Die im Fluß mitgeführte Wassermenge steigt. Damit steigt aber auch die Erosionsfähigkeit und zwar sowohl bei der Tiefenerosion, als auch bei der Seitenerosion. Die im alten Pegnitztal abgelagerten eiszeitlichen Sande werden wieder ausgeräumt. Mäanderschlingen verbreitern das Flussbett. Nur an den Rändern des schließlich kastenförmig eingetieften Pegnitztales haben sich bis heute die würmeiszeitlichen Schwemmsande in Form von Niederterrassen erhalten. Kirche und Hallerschloß stehen – geologisch gesprochen – nicht auf der Hochterrasse, wie häufig fälschlicherweise behauptet wird, sondern auf der Niederterrasse der Würmeiszeit.

Bei uns endete diese bisher letzte Eiszeit vor etwa 11560 Jahren. Während der Eiszeit gab es bei uns, im Gegensatz zum nördlichen Europa und den Alpen, keine geschlossene Eisdecke. Eine Tundra mit Flechten und Moosen bedeckte das Land. Hochstämmige Bäume gab es nicht. Wie Funde im Tiefgraben bei Erlenstegen und an der Bärenschanze zeigen, lebten aber bereits vor über 10000 Jahren, am Übergang von der Altsteinzeit zur Mittelsteinzeit, Menschen in unserem Raum.

Mit dem Ende der Eiszeit verschwand die Tundra, die Wiederbewaldung unseres Raumes begann. Wir stehen wiederum vor einem völlig neuen zeitlichen Querschnitt. Wie pollenanalytische Untersuchungen zeigen, war der nun entstandene Urwald ein Laubwald. Die Eiche wurde zum häufigsten Laub-

baum. Erst als es etwa 2000 v. Chr., in der Menschheitsgeschichte war es der Beginn der Bronzezeit, zu einer Klimaverschlechterung kam, setzt sich die Buche als wichtigster Laubbaum durch. In diesem die ganze Landschaft bedeckendem Laufwald gab es nahe von Mögeldorf bereits einige vorgeschichtliche Siedlungsplätze. Aufsehen erregte 1994 etwa ein Hortfund aus der Bronze- und frühen Urnenfelderzeit (um 1300 v. Chr.) auf der Diehlwiese an der Laufamholzstraße. Um 1900 wurden beim Abbau von Schwemmsanden in der Sandgrube Ebensee Tonscherben und Steinwerkzeuge gefunden. Die Steinwerkzeuge dürften über 5000 Jahre alt sein. Nachgewiesen werden konnte eine etwa 3000 Jahre alte Siedlung der späten Urnenfelderzeit. Es klingt schon sehr befremdlich, wenn wir hören, daß diese Menschen wohl schon das Wort „Pegnitz“ in der Urform „Bhogantia“ verwendet haben. „Pegnitz“ ist das älteste bis heute überlieferte Wort in Nürnberg. Dabei ist die erste Silbe „Peg-“, sprachverwandt mit unserem heutigen Wort „Bach“ und bedeutet schlicht „fließendes Wasser“.

Alle auf der Karte von 1740 gezeigten Ortschaften gehen auf Rodungssiedlungen zurück. Die älteste mittelalterliche Ortschaft dürfte Mögeldorf gewesen sein. Zur Entstehung dieser Ortschaft schrieb der Mögeldorfer Lokalhistoriker Leo Beyer: „Der Beamte des Königshofs Altdorf“, der wohl um 800 n. Chr. „beauftragt wurde, hier an der Pegnitzfurt ein Dorf zu gründen, hieß Megilo und das Dorf eben Megilosdorf“. In einem Punkt allerdings irrt Beyer. Es war der frühere Direktor des Staatsarchivs Nürnberg, Fritz Schnellbögl, der zeigen konnte, dass

die älteste Bedeutung von Dorf „Gehöft, Einzelhof“ ist. Alle auf der Karte von 1740 eingetragenen Ortschaften gehen auf Einzelhöfe zurück, herrschte doch um Nürnberg das Hofsystem. Bei Mögeldorf freilich war der Hof ein königlicher Wirtschaftshof.

Bei den auf der Karte von 1740 eingetragenen Ortschaften ist, mit Ausnahme von St. Jobst, ein Herrensitz zu sehen. Einst gab es um Nürnberg über 100 solcher festen Häuser. Ursprünglich waren sie kleine Hilfsburgen einer vorgeschobenen Verteidigungslinie der Reichsstadt. Angesichts der rasanten Entwicklung der Feuerwaffen verloren sie ab etwa 1500 ihre militärische Bedeutung. Sie wurden zu „Lusthäuslein“, in denen das reichsstädtische Patriziat während der heißen und Seuchen gefährdeten Sommerzeit sich den Freuden des Landlebens hingeben konnte.

Auch wenn heute ständig nur von der Klimaerwärmung geredet wird, so gehen wir doch der nächsten Eiszeit entgegen. Nach Auffassung der Paläoklimatologen und Glaziologen dürfte diese in etwa 50000 Jahren beginnen. Für Geologen ist dies eine nur kurze Zeitspanne. Wie dann die Landschaft in unserem Kartenausschnitt von 1740 aussehen wird, entzieht sich weitgehend unserem Vorstellungsvermögen. Vor zweieinhalbtausend Jahren prägte der Philosoph Heraklit aus Ephesus seinen berühmten Satz: „panta rhei“ (=alles ist im Fluss). Angesichts dieser weisen Einsicht müsste uns da nicht ehrfürchtiges Staunen packen?

Hermann Rusam

## IHRE SPEZIALISTEN BEI ALLEN ORTHOPÄDISCHEN BESCHWERDEN

**DR.ERLER  
MVZ**

Als orthopädische Praxis sind wir unabhängig von einem Aufenthalt in der Erlen-Klinik für Sie da. Vereinbaren Sie gerne einen Termin mit uns.



**DR. ERLER MVZ MÖGELDORF**

Laufamholzstraße 57 | 90482 Nürnberg  
Telefon: 0911/ 54 62 73  
E-Mail: moegeldorf@erler-mvz.de

**ZEITNAHE  
TERMINE**  
für alle  
Versicherten

[www.erler-mvz.de](http://www.erler-mvz.de)

# One Operator Sedation mit Lachgas und Dämmerschlaf in der Zahnarztpraxis Dres. Meisel in Nürnberg-Mögeldorf



NEUES AUS  
DER PRAXIS

Ein Interview mit Dr. Mark Meisel und Dr. Ulf Meisel

**Sedierungsverfahren gewinnen bei Eingriffen rund um die Zähne zunehmend an Bedeutung und sind zum Beispiel bei größeren Implantatversorgungen sehr vorteilhaft. In der Zahnarztpraxis Dres. Meisel in Nürnberg-Mögeldorf können Sie Ihre Behandlungen ab sofort entspannt verschlafen.**

**Die Dres. Meisel sind von der Deutschen Gesellschaft für dentale Sedierung (DGFDS) zertifiziert. Beide Zahnärzte sind ausgebildet nach den Standards der internationalen Fortbildungsrichtlinien der „European Federation for the Advancement of Anesthesia in dentistry“ (EFAAD) unter den Guidelines für Sedierungsverfahren der „American Dental Society of Anesthesiology“ (ADSA) sowie der Society for the Advancement of Anaesthesia (SAAD), UK.**

**Welche Vorteile Patientinnen und Patienten dadurch haben, erklären Dr. Mark Meisel und Dr. Ulf Meisel im Interview.**

**Was bedeutet „One operator sedation“ und was ist das Besondere daran?**

Dr. Mark Meisel: One operator sedation bedeutet, dass umfangreiche Zahnbehandlungen und die Sedierung durch ein und dieselbe Person durchgeführt werden. Es ist kein zusätzlicher Anästhesist erforderlich. Wir bieten diese Methode für den Dämmerschlaf und die Behandlung unter Lachgas an.

**Wie läuft die Behandlung im Dämmerschlaf ab?**

Dr. Ulf Meisel: Zunächst wird ein intravenöser Zugang gelegt und dann wird der Patient oder die Patientin mit einem Medikament in einen tiefen Schlaf versetzt. Damit bekommt er oder sie von der Behandlung nichts mit und wacht erst danach wieder auf.

**Welche Vorteile bietet das Verschlafen der Behandlung?**

Dr. Mark Meisel: Der große Vorteil davon ist, dass die Behandlung angst- und stressfrei abläuft und nicht in Erinnerung bleibt. Das verkürzt die Regenerationsphase.

**Worin unterscheiden sich Lachgas und Dämmerschlaf?**

Dr. Mark Meisel: Bei der Lachgassedierung handelt es sich um eine sehr sanfte Sedierung, die vor allem angsthemmend wirkt und den Würgereiz vollständig nimmt. Der Dämmerschlaf ist eine tiefe Sedierungsart, die den Patienten oder die Patientin in einen Schlaf versetzt, sodass er oder sie von der Behandlung nichts mitbekommt.

**Bei welchen Behandlungen sind Lachgas und Dämmerschlaf möglich?**

Dr. Ulf Meisel: Es sind alle Behandlungen sowohl unter Lachgas als auch unter Dämmerschlaf möglich.

**Eignen sich die Verfahren auch für Angstpatienten?**

Dr. Ulf Meisel: Beide Sedierungsarten eignen sich für Angstpatienten. Es geht allerdings nicht nur darum, die Angst zu nehmen, sondern vielmehr für den Patienten oder die Patientin eine stressfreie Behandlung zu ermöglichen.

.....  
**Unser Behandlungsspektrum:**

Tätigkeitsschwerpunkt Implantologie (zert. DGI/APW); Parodontologie, Endodontie (zert. nach DGET/APW), Oralchirurgie (zert. eazf), Prothetik, Ästhetische Zahnheilkunde, Prophylaxe, Kinderzahnheilkunde, Ganzheitliche Zahnmedizin

# Ärztehaus Mögeldorf

Laufamholzstrasse **57**

Telefon: 0911 -

Dr. Weinzierl HNO-Ärztin - Allergologie	54088355 4. OG
Dr. Paal (Univ. Fünfkirchen) Frauenarzt	542977 3. OG
Dr. Albert Zahnarzt	542585 3. OG
Dr. Vogel-Kiener Hautärztin - Allergologie - med. Tumorthherapie	54073900 2. OG
Peter Leupold, Anna Rendek Ambulantes Behandlungszentrum Neurologie/Psychiatrie	548140 2. OG
Dr. Lockenvitz Orthopäde	546273 1. OG
Dr. Braeske Allgemeinarzt	542322 1. OG



# Viele schaffen mehr!

Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.



**Großes erreichen – mit unserem Crowdfunding.**  
Sie haben eine gemeinnützige Idee, aber es fehlen die finanziellen Mittel zur Umsetzung? Das können wir ändern: Veröffentlichen Sie Ihr Vorhaben in unserem **Viele schaffen mehr** Portal.  
Alle Infos: [viele-schaffen-mehr.de/vr-teilhaberbank](https://viele-schaffen-mehr.de/vr-teilhaberbank)



# Nürnberg's Wahrzeichen für Genießer

Fleisch & Wurst der Extraklasse  
Einzigartige Vielfalt  
Persönlicher Service  
100fach prämierte Qualität

Mögeldorf · Ostendstraße 178

☎ 09 11-54 45 92

Unser freundliches  
Team in Mögeldorf  
freut sich auf Ihren  
nächsten Besuch!



# RÜGER

das Haus für Schlafkomfort

seit 1993



ZUKUNFTSSICHERE KOMFORTBETTEN MIT NIVEAU.  
FÜR HEUTE. MORGEN. UND ÜBERMORGEN.

## KIRCHNER®

Funktionalität und individuelles Design sind bei KIRCHNER kein Widerspruch.

Jedes Bett ist individuell und entspricht so genau Ihren Bedürfnissen – auch auf zukünftige Situationen passt es sich immer optimal an!

**Betten RÜGER – das Haus für Schlafkomfort**

Ostendstraße 182 · 90482 Nürnberg-Mögeldorf  
E-Mail: [info@betten-rueger.de](mailto:info@betten-rueger.de)

**Telefon: 0911 / 954 99 11**

Mo. bis Fr. 9.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag 10.00 bis 14.00 Uhr

 Bequem parken vor dem Haus und im Hof

## Ihr zukunftsicheres Traumbett!

[www.betten-rueger.de](http://www.betten-rueger.de)